

3 Aruba

11 procent minder kinderen op Aruba dan 10 jaar geleden



8 Economie

Waarschuwing voor nepaanbiedingen rond Black Friday



10 Wereld

Rusland boos over gastenlijst democratietop Biden



12 Sport

Jean-Julien Rojer begint met Arévalo aan 20e jaar op tennistour



Visie en vastberadenheid zijn 35 jaar na Status Aparte nog steeds nodig

ORANJESTAD — In een volle Marriott Ballroom vond gisterochtend de officiële viering plaats van 35 jaar Status Aparte van Aruba ‘Conferencia 35 años Status Aparte, Aruba ta di nos tur’. De gouverneur van Aruba, de premier en ministers van het kabinet, parlementariërs, ex-politici, vakbondleiders, pers en vele anderen waren hierbij aanwezig. De boodschap van de ochtend was dat de visie, vastberadenheid en eenheid die hebben geleid tot de Status Aparte, nog altijd nodig zijn.

door onze verslaggever
Carina Wever

De ochtend ging van start met een film over de geschiedenis, vanaf het prille begin in de jaren veertig tot en met de strijd voor de Status Aparte in de daaropvolgende jaren. Volop in het licht kwamen te staan zij die het voortouw namen in die strijd, zoals Shon A. Eman, Juancho Irausquin en Betico Croes. Daarna hield premier Evelyn Wever-Croes (MEP) een toespraak. Ze stond onder meer stil bij de lange weg die door Aruba werd bewandeld om autonomie te verkrijgen, en de mensen die daaraan hebben bijgedragen, maar ook bij de huidige uitdagingen, en bij wat er nog niet bereikt is. Ze vroeg zich daarbij ook af “of het volk van vandaag zich realiseert hoe hard we nog altijd moeten werken om deze autonomie te behouden.” Ze benadrukte het belang van een hoog opgeleid volk bij het bewaken van de Aru-

baanse autonomie en een democratisch bestel. Na de speech van de premier volgden nog meer filmpjes, waarin eerst oude toespraken vertoond werden van ex-premiers Henny Eman, Nel Oduber, en Mike Eman, gevolgd door felicitaties en adviezen van ex-politici van de buureilanden Curaçao, Bonaire en Sint Maarten. Tenslotte werd er een film vertoond over het Aruba van nu, die duidelijk moest maken wat er allemaal is bereikt in 35 jaar, en vooral ook gebouwd.

Jossy Brokke

Het tweede deel van de ochtend bestond uit panelgesprekken met verschillende experts van toen en nu, die niet alleen een terugblik wierpen op het tijdperk van de Status Aparte, maar ook een kritische blik op wat er tot nog toe wel en niet is bereikt en wat volgens hen beter kan. Ook waren er videobeelden te zien met commentaren van burgers van

allerlei leeftijden, en tot slot een tweetal artistieke uitvoeringen.

Als eerste een dramatische voorstelling van Joan Dannies en Jhon Freddy Tobón-Montoya, onder muzikale begeleiding van pianist Johnny Scharbaay en percussionist Chencho Kelly. Meeste indruk maakte de laatste voorstelling, met een onaangekondigde verschijning van de bekende lokale zanger Jossy Brokke, die al lange tijd niet meer optreedt vanwege gezondheidsproblemen. Lokaal gitaargenie Chris Kross stond aanvankelijk alleen op het podium te spelen, toen eerst lokaal talent Edjean Semeleer en kort daarna Brokke binnen kwamen lopen en het emotionele lied ‘Pais’ zongen onder begeleiding van Kross, Scharbaay en Kelly.

Toekomst

Ter afsluiting van de conferentie sprak de premier nog een keer het publiek toe en maakte eerst een korte samenvatting van wat zij allemaal had meegekregen van onder meer de panelgesprekken. Ook noemde zij enkele punten waarvan zij denkt dat Aruba daar de komende periode de aandacht op moet richten. Opleiden van het volk, zodat de burger van het land zelfstandiger is. Beter voorbereiden op de toe-



komst, zodat het land sterk en veerkrachtig is en om ‘een nieuwe dimensie toe te voegen aan de democratie’. In de ontwikkelingen de komende

tijd, is de bescherming van de natuur zeer belangrijk. En tenslotte vond ze het belangrijk dat de historie van deze strijd gedocumen-

teerd wordt en onderdeel vormt van het curriculum op scholen, “anders wordt de geschiedenis slechts een verhaal.” Ze eindigde door te

benadrukken hoe belangrijk het is de visie, de eenheid en de vastberadenheid die hebben geleid tot de autonomie, vast te houden.

Europese Commissie: Geef elke volwassene boosterprik



Foto: Shutterstock

BRUSSEL — Alle volwassenen in de Europese Unie moeten een boosterprik kunnen halen, vindt de Europese Commissie. Mensen die extra kwetsbaar of boven de veertig zijn, zouden voorrang moeten krijgen, maar uiteindelijk moet iedereen aan de beurt komen, zegt voorzitter Ursula von der Leyen.

De commissievoorzitter reageerde op het nieuwste advies van het ECDC, het Europese RIVM. Dat is ‘helder’, twittert Von der Leyen. “We moeten de vaccinatie opvoeren om de pandemie te bedwingen.” Ze wil ‘mensen overtuigen’ om

zich alsnog te laten inenten. Tegelijkertijd roept ze op onderling afstand te blijven bewaren en mondkapjes te blijven dragen.

Het ECDC riep de aangesloten landen, waaronder Nederland, vandaag op om zo snel mogelijk te zorgen dat alle mensen van veertig jaar en ouder een boosterprik kunnen krijgen. Nu is zo’n oppepper voor de afweer in veel landen nog voorbehouden aan ouderen en kwetsbaren.

Ook zouden landen weer snel coronamaatregelen moeten invoeren om de nieuwe golf van besmettingen te beteugelen, raadt de Europese gezondheidsdienst aan.

Nederlanders in Ethiopië moeten land verlaten

DEN HAAG — Het demissionaire kabinet roept Nederlanders in Ethiopië ‘met klem’ op het land te verlaten. Minister Ben Knapen (Buitenlandse Zaken) deed die oproep vandaag in de Tweede Kamer. Eerder riepen al landen als de VS, Frankrijk en Duitsland hun burgers op weg te gaan uit Ethiopië. In het land in de Hoorn van Afrika woedt al een jaar een oorlog. De rebellen van het Tigray Volksbevrijdingsfront (TPLF) rukken op naar de hoofdstad.

De bezetting van de Nederlandse ambassade in de hoofdstad Addis Abeba is inmiddels tot een kernstaf teruggebracht, zei Knapen. De rest van de medewerkers en hun familieleden zijn al terug in Nederland.

Ook reizen naar Addis Abeba worden door het ministerie ontraden. Voor het hele land geldt nu code rood. Knapen wil nog geen tickets betalen van Nederlanders die weg willen uit Ethiopië. Daar had de PVV om gevraagd.

Zweden krijgt voor het eerst vrouwelijke premier

STOCKHOLM — Magdalena Andersson wordt de eerste vrouwelijke premier van Zweden. Het parlement van het Noord-Europese land heeft de weg vrijgemaakt voor haar benoeming.

Minister van Financiën Andersson kreeg bij een vertrouwensstemming de steun van 117 parlementariërs. 57 onthielden zich van stemming en 174 stemden tegen. Om haar aanstelling te torpederen had een meerderheid van de parlementsleden tegen moeten stemmen. Haar tegenstanders kwa-

men één stem tekort. De 54-jarige sociaal democrate verzekerde zich deze week van voldoende steun door een deal te sluiten met de Linkse Partij. Die beloofde haar benoeming niet te blokkeren nadat toezeggingen waren gedaan over het verhogen van pensioenen. Andersson presen-

teert haar regering naar verwachting op vrijdag.

Geen meerderheid

De politica volgt dan haar partijgenoot Stefan Löfven op. Die kondigde deze maand zijn vertrek aan na zeven jaar aan de macht te zijn geweest. Hij gaf zijn opvolger zo de tijd om zich voor te bereiden op de landelijke verkiezingen van eind 2022. Andersson gaat politiek naar verwachting een zware periode tegemoet, omdat haar

regering niet beschikt over een meerderheid in het parlement.

Hoewel Zweden internationaal bekendstaat als voorloper op het gebied van gendergelijkheid, heeft het land nooit een vrouwelijke premier gehad. Dat ligt anders in Noord-Europese landen als Finland, Noorwegen, Denemarken en IJsland. Daar heeft al wel een vrouw aan het hoofd van de regering gestaan.

Rebellenbeweging Farc van terreurlijst

WASHINGTON — De Verenigde Staten schrappen de Colombiaanse rebellenbeweging Farc van hun lijst buitenlandse terreurorganisaties. De stap is bedoeld als steun voor het kwetsbare vredesakkoord tussen de Farc en de Colombiaanse regering dat vijf jaar geleden werd gesloten, meldt de Amerikaanse krant *The Wall Street Journal*.

De overeenkomst tussen de voormalige aartsvijanden maakte een einde aan een bloedig 52-jarig conflict.

De Farc is in Nederland ook bekend omdat Tanja Nijmeijer uit Denekamp zich in 2002 bij de communistische rebellen aansloot. Ze was later betrokken bij de vredes-

onderhandelingen. De VS hebben haar aangeklaagd voor terrorisme omdat ze zou hebben deelgenomen aan de ontvoering van drie Amerikaanse burgers.

Kort na het vredesakkoord besloot de Europese Unie al de Farc te verwijderen van de Europese terreurlijst.



Foto: Shutterstock

Vlag van de revolutionaire strijdkrachten van Colombia (Farc) op militair uniform

BLACK FRIDAY
B BOOLCHAND'S

BOOLCHAND'S
BLACK FRIDAY NOV. 26 & 27
STAY TUNED! IT'S WORTH THE WAIT!

PRICE Match* Guarantee

*Advertised pricing only

Havenstraat 25, Oranjestad | ☎ 7373734 | www.boolchand.com | © Boolchand's Aruba



NÓG MEER WINKANSEN TIJDENS DEZE KERST

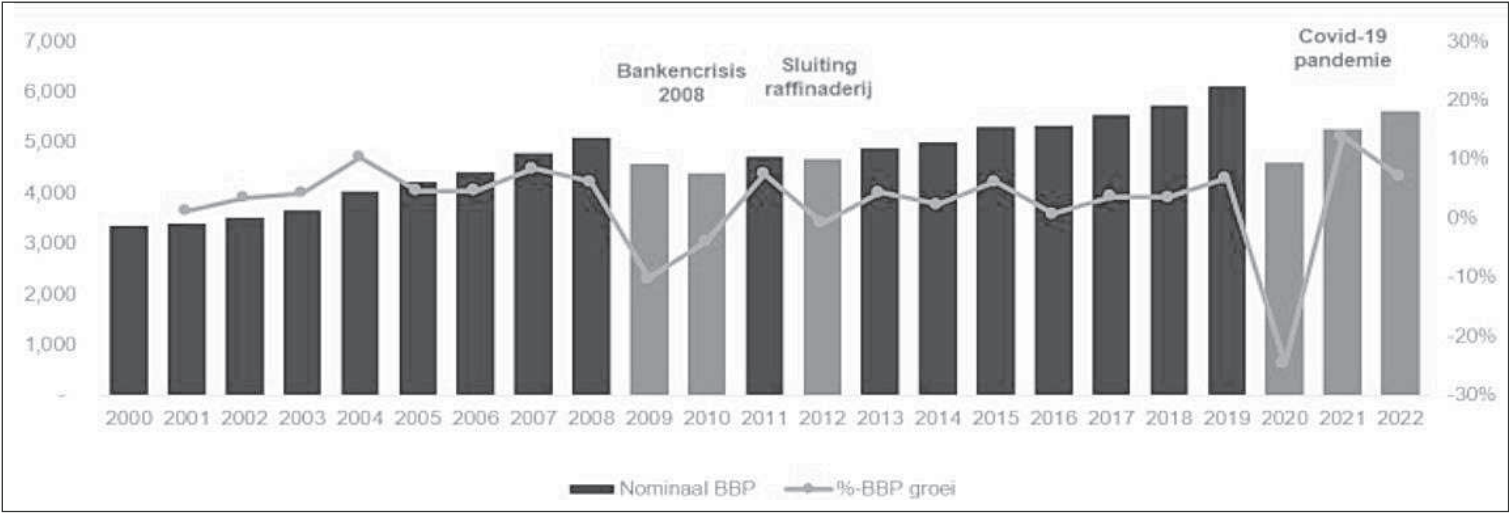
Leef een jaar lang zonder zorgen
of win een van de andere cadeaus

Activeer een Prime Bundle om te kunnen winnen!



Better Together This Christmas

Ministerie van Financiën toont impact crisis in cijfers



ORANJESTAD — Het ging de goede kant op met Aruba, maar de pandemie heeft de financiële situatie van het eiland volledig onderuit gehaald. Dat was de boodschap begin deze week van een presentatie door medewerkers van het ministerie van Financiën aan vakbonden en andere belanghebbenden. De presentatie moest inzicht geven over de effecten van de pandemie op de overheidsfinanciën.

Op de powerpoint-presentatie die de toehoorders te zien kregen stonden vooral grafieken die aantoonde hoe groot de impact van de coronacrisis is geweest. Die sloeg in het tweede kwartaal van 2020 hard toe. Bedroeg het bruto nationaal product (bnp) van Aruba in het eerste kwartaal van 2020 bijna 6 miljard florin, in het tweede kwartaal kelderde dat met 31 procent naar bijna 4 miljard. Vervolgens bleef de crisis gestaag aanhouden. Het bnp liet in het derde kwartaal van 2020 een daling zien van 26 procent ten opzichte van het eerste kwartaal van 2020, in het vierde kwartaal een daling van 30 procent en in het eerste kwartaal van 2021 een daling van 26 procent.

Liquiditeitscrisis
De coronacrisis is op dat moment ook een liquiditeitscrisis geworden, met een negatieve economische groei van zo'n 25 procent. Bij eerdere crises als de bankencrisis in 2008, waarvan de effecten op Aruba vooral in 2009 en 2010 werden gevoeld, was de

negatieve economische groei niet zo groot. Op het dieptepunt van die crisis bedroeg de negatieve economische groei ongeveer 10 procent. Bij de sluiting van de raffinaderij in 2012, die ook grote impact had op de Arubaanse economie, schommelde de economische groei rondom het nulpunt.

Herstel
Pas in het tweede en derde kwartaal van dit jaar laten de grafieken weer een opleving zien: ten opzichte van het eerste kwartaal van 2020 is de daling in het tweede kwartaal een stuk minder, 12 procent, en in het derde kwartaal 10 procent. Het bnp is dan 5,077 respectievelijk 5,234 miljoen florin. Aruba is dan duidelijk bezig zich te herstellen. De economische groei is uit de rode

cijfers en bedraagt inmiddels zo'n 13 procent.

Schuld
In het laatste kwartaal van 2019, dus nog voor de uitbraak van de Covid-19 pandemie, bedroeg de Arubaanse schuld ruim 4 miljard florin. Die is door de pandemie inmiddels opgelopen tot ruim 5,5 miljard. De schuld aan Nederland bedroeg voor de crisis 7 miljoen florin en bedraagt nu meer dan een miljard. Aruba, aldus een persbericht van de minister van Financiën, is nu van Nederland afhankelijk als belangrijkste investeerder, waarbij anders dan bij commerciële investeerders de voorwaarden voor financiële hulp en/of leningen veeleer op het politieke dan op het economische vlak liggen.

Ricky Hoek vervangt Ady Thijssen in parlement

ORANJESTAD — Parlementariër Ady Thijssen (MEP) geeft per 1 december zijn zetel in het parlement op. Hij vertrekt naar Nederland als vertegenwoordiger van Aruba bij de Europese Unie. Hij wordt in het parlement vervangen door de nummer 18 op de lijst van de MEP, Ricky Hoek.



Hoek is als Professional and Society Practice Coordinator verbonden aan de opleiding Bachelor in Arts in Social Work & Development aan de Universiteit van Aruba (UA). Hoek studeerde Culturele en Maatschappelijke Vorming op de Fontys Hogeschool voor Sociaal Werk in

Eindhoven en deed daarna nog een master in Arts in Social Work & Development aan de UA. Tussen 2007 en 2017 was

Hoek directeur van de Asociacion Trabao di Hubentud na Aruba (ATHA), waar hij zich onder meer bezig hield met het ontwikkelen en versterken van organisaties op sociaal gebied, zoals Derecho di Mucha die opkomt voor de rechten van kinderen of organisaties die werken met verstandelijk gehandicapten.

Hij was als vrijwilliger ook op meerdere terreinen actief. Tussen 2004 en 2007 was hij medewerker bij het departement voor Sociale Zaken. Hij zal zich in het parlement vooral bezighouden met sociale vraagstukken en vraagstukken op het gebied van onderwijs.

‘Wie zijn onze kinderen?’

11 procent minder kinderen op Aruba dan 10 jaar geleden

ORANJESTAD — Uit de laatste volkstelling (Censo 2020) door het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) blijkt dat het aantal kinderen en jongeren (tot en met zeventien jaar) op Aruba, in vergelijking met tien jaar geleden met 11 procent is afgenomen. Dit meldt het CBS in een persbericht over het bevolkingsonderzoek onder de naam ‘Wie zijn onze kinderen?’.



Het totaal aantal kinderen en jongeren op Aruba bedraagt 22.830, dat is 21 procent van de bevolking. In 2010 vormden kinderen en jongeren nog een kwart van de bevolking. 85 procent van de kinderen en jongeren is volgens de cijfers van het CBS geboren op Aruba, en 84 procent heeft de Nederlandse nationaliteit. Dat verschilt nauwelijks met tien jaar geleden. Het percentage kinderen dat niet op Aruba is geboren, is afkomstig uit 51 andere landen. In 35 procent van de Arubaanse huishoudens zijn één of meer kinderen of jongeren aanwezig. 44 procent van de kinderen woont met getrouwde ouders, 19 procent van de kinderen met ongerouwde ouders, 30 procent van de kinderen woont samen met alleen een moeder, 3 procent met alleen een vader en 3 procent van de jongeren woont op zichzelf. In 2020 bewoonde 81 procent van de huishoudens met één of meer kinderen of jongeren een huis, waarbij het om 67 procent van de gevallen gaat om een woning in eigendom. 16 procent woont in een appartement en 3 procent bewoont een ander soort onderkomen. 87 procent van de kinderen en jongeren bezoekt een crèche, gaat naar school of volgt een opleiding. 51 procent zit op de basisschool. Kinderen van de leerplichtige

leeftijd die in 2020 niet naar school gingen, hadden vaak lichamelijke of psychische problemen, aldus het CBS.

Gerechtigheid

Ontslag na positieve drugstest aangevochten

ORANJESTAD — Een werknemer bij havenbedrijf Astec testte positief op het gebruik van drugs. Daarop werd hij op staande voet ontslagen. Een test die de werknemer zelf had laten uitvoeren was echter negatief. Hij eist nu weer terug te mogen keren naar zijn werk alsook dat het gemiste salaris wordt uitbetaald.

Achtergrond

Astec laat al sinds 2014 periodiek en steekproefsgewijs werknemers testen op gebruik van drugs en alcohol. Bij het bedrijf wordt gewerkt met zware machines en Astec wil ongelukken voorkomen. In augustus was Roberts (*) aan de beurt voor zo'n test. Roberts is al sinds 2002 in dienst bij het bedrijf en ook als bestuurslid actief bij vakbond UPA.

Feiten

Dat afnemen van de test verliep niet vlekkeloos. Roberts verscheen, zocht een container uit en verdween naar het toilet om de container te vullen. De ingeleverde urine moet echter lichaamstemperatuur hebben en het was te koud. Een tweede poging om een container te vullen mislukte omdat Roberts niet genoeg kon produceren. Hij kreeg het advies om veel te drinken en later terug te komen. Dat gebeurde, de urine had de goede temperatuur en

de container werd verzegeld. 's Middags ging Roberts naar een ander laboratorium om nog een keer de test te doen. Bij terugkeer in het bedrijf wachtte hem een onaangename verrassing. Hij was positief getest op cocaïne en werd op staande voet ontslagen. Een tweede test die Astec met de originele urine liet uitvoeren was ook positief. Vreemd genoeg was de test die Roberts zelf had laten uitvoeren weer negatief. De rechter mocht zich nu uitspreken over deze situatie.

Pleidooi

De verdediging liet een deskundige oproepen en die had nogal wat kritiek op het verloop van de test. De containers hadden beter verpakt moeten zijn en de tijdregistratie gaf niet goed aan of het testresultaat op het juiste moment was afgelezen. Bovendien was een gouden regel overtreden. De tweede test was volgens dezelfde me-



De Romeinse godin Vrouwe Justitia staat symbool voor het recht.

thode uitgevoerd als de eerste en dat is niet toegestaan.

Oordeel

De rechter liet zich door de deskundige overtuigen. Roberts mag terugkeren naar

het havenbedrijf en zijn misgelopen salaris moet hij alsnog ontvangen.

**De naam Roberts is gefingeerd en is gekozen ter bevordering van de leesbaarheid van dit artikel.*

Het Gerecht in Eerste Aanleg en het Gemeenschappelijk Hof van Justitie oordelen vrijwel dagelijks over diverse rechtsconflicten, uiteenlopend van een eenvoudige diefstal tot complexe arbeidsgeschillen en moord. De Amigoe besteedt in deze rubriek regelmatig aandacht aan belangrijke of opmerkelijke zaken.

Ingenieursvereniging KIVI breidt uit naar Cariben

ORANJESTAD — Het Koninklijk Instituut van Ingenieurs (KIVI), dat volgend jaar 175 jaar bestaat, breidt zich uit naar de Caribische delen van het Koninkrijk met KIVI-kring Caribbean. De aftrap is volgende week dinsdag op Aruba met een kennismakingsborrel. Dit meldt de ingenieursvereniging in een persbericht.

Die borrel, die op 30 november van 18.00 tot 20.00 uur wordt georganiseerd bij Aruba Experience Café en Patisserie in de John G. Emanstraat 37, is een van de manieren waarop de KIVI-kring Caribbean een netwerk wil vormen waarin ingenieurs van de CAS- en BES-eilanden samenkomen en kennis uitwisselen. Andere middelen daartoe zijn het organiseren van conferenties, webinars, lezingen, excursies en dergelijke.

Tijdens deze eerste activiteit stelt het driekoppige bestuur van de nieuwe Caribische tak van KIVI zich voor en presenteert een activiteitenplan voor het komende jaar.

Het uiteindelijke doel van KIVI-kring Caribbean is de kwaliteit van leven op de eilanden bevorderen voor de inzet van duurzame technologie, waarbij de mens, de natuur en het milieu optimaal worden be-

schermde, aldus het persbericht.

Prins van Oranje

KIVI werd opgericht op 31 augustus 1847 onder bescherming van de toenmalige prins van Oranje, en telt inmiddels 17.000 leden. De vereniging ondersteunt haar leden bij hun beroepsuitoefening en de erkenning van de waarde van hun werk.

Daarnaast helpt KIVI ingenieurs met het leggen van verbindingen met onderzoek, onderwijs, de samenleving, en met elkaar. De vereniging spant zich ook in om het onderzoek, het werk en de kennis van

ingenieurs in te zetten ten dienste van de maatschappelijke vraagstukken. KIVI spant zich ook in de impact van technologie op de samenleving zichtbaar te maken. Met dit doel werkt KIVI samen met het technisch bedrijfsleven, kennisinstellingen, het hoger onderwijs, de overheid en buitenlandse partners.

De kosten voor de openingsborrel dinsdag 30 november bedragen 35 florin, voor studenten is dat 15 florin. geïnteresseerden kunnen zich aanmelden door een e-mail te sturen naar elfride.dijkstra@kivi.nl of naar kringcaribbean@kivi.nl.



Voor alle vragen en verzoeken om informatie, bel naar 582-4333

Amigoe di Aruba

Aanvraag goedkeuring verkavelingsplan te Caya Maguey conform art. 33 van de Landsverordening ruimtelijke ontwikkeling (LRO). Het ontwerp verkavelingsplan ligt vanaf 24 november 2021, onder voorbehoud van alle rechten dat het verkavelingsplan gewijzigd kan worden, gedurende een maand tijdens kantooruren, voor een ieder ter inzage bij **DIP, Sabana Blanco 68**. Het plan is ook te bekijken op www.dip.aw. Belanghebbenden kunnen tot een maand na deze termijn schriftelijk hun zienswijzen indienen over het ontwerp verkavelingsplan bij de Minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu door tussenkomst van de directeur van de DIP.

Aanvraag goedkeuring verkavelingsplan te Pos Chiquito conform art. 33 van de Landsverordening ruimtelijke ontwikkeling (LRO). Het ontwerp verkavelingsplan ligt vanaf 24 november 2021, onder voorbehoud van alle rechten dat het verkavelingsplan gewijzigd kan worden, gedurende een maand tijdens kantooruren, voor een ieder ter inzage bij **DIP, Sabana Blanco 68**. Het plan is ook te bekijken op www.dip.aw. Belanghebbenden kunnen tot een maand na deze termijn schriftelijk hun zienswijzen indienen over het ontwerp verkavelingsplan bij de Minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu door tussenkomst van de directeur van de DIP.

Aanvraag goedkeuring verkavelingsplan te Sabania Abou conform art. 33 van de Landsverordening ruimtelijke ontwikkeling (LRO). Het ontwerp verkavelingsplan ligt vanaf 24 november 2021, onder voorbehoud van alle rechten dat het verkavelingsplan gewijzigd kan worden, gedurende een maand tijdens kantooruren, voor een ieder ter inzage bij **DIP, Sabana Blanco 68**. Het plan is ook te bekijken op www.dip.aw. Belanghebbenden kunnen tot een maand na deze termijn schriftelijk hun zienswijzen indienen over het ontwerp verkavelingsplan bij de Minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu door tussenkomst van de directeur van de DIP.

Aanvraag goedkeuring verkavelingsplan te Eagle conform art. 33 van de Landsverordening ruimtelijke ontwikkeling (LRO). Het ontwerp verkavelingsplan ligt vanaf 24 november 2021, onder voorbehoud van alle rechten dat het verkavelingsplan gewijzigd kan worden, gedurende een maand tijdens kantooruren, voor een ieder ter inzage bij **DIP, Sabana Blanco 68**. Het plan is ook te bekijken op www.dip.aw. Belanghebbenden kunnen tot een maand na deze termijn schriftelijk hun zienswijzen indienen over het ontwerp verkavelingsplan bij de Minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu door tussenkomst van de directeur van de DIP.

Aruba in beweging

Van training op het veld, in het water of in de zaal, op weg naar internationale toernooien: Aruba is in beweging. In deze sportrubriek houdt de Amigoe u op de hoogte van sportevenementen en resultaten van sportevenementen op Aruba en op het internationale vlak.

door Tiziana La Torre

Copa Aruba Bank

Op zondag 21 november is de Copa Aruba Bank officieel gestart met de dames jeugddivisie. De Copa Aruba Bank is het eerste damesvoetbalkampioenschap waar de structuur van het kampioenschap is aangepast en waar de dames eerst 6 tegen 6 zullen spelen. Met het doel meer dames aan te moedigen om ook voetbal te spelen, streeft de AVB ernaar om volgend jaar 8 tegen 8 te gaan spelen, en het jaar daarna 11 tegen 11. De damesvoetbalkampioenschappen worden op zondag gehouden. De dames jeugddivisie speelt om 9.00 uur en de dames open klasse om 16.00 uur. Meer informatie, resultaten en schema's, vindt u op de Facebookpagina 'Arubaans Voetbal Bon - AVB'.

Colosseum Games

Van 22 tot 25 november organiseert de Aruba Athletic Federation (AAF) de Colosseum Games. De laatste wedstrijden van 2021, de Colosseum Games, zijn een serie gecombineerde evenementen waar jonge sporters in de leeftijdscategorieën vijftien en achttien jaar en ouder de kans hebben om zich alsnog voor de Carifta 2022 te kwalificeren. Alhoewel de Colosseum Games de laatste wedstrijden zijn in 2021, is het atletiekseizoen net begonnen.

Mini Basketball

Op zondag 21 november werd een vriendelijk basketbalspel tussen de teams van Aruba Jrs en Estrella Youthbasketball gehouden. Spelers van de minidivisie hebben in aanwezigheid van ouders en coaches hun uiterste best gedaan. Het is erg leuk om te zien hoe de kinderen meer over basketbal leren tijdens het spelen van het spel. Om de kinderen gemotiveerd te houden werden twee teams uit Curaçao uitgenodigd om deze week een vriendschappelijke wedstrijd tussen de teams van Aruba en Curaçao te houden.

Trefbaltoernooi

Op 3 december organiseert

IBiSA een trefbaltoernooi voor jongeren in de leeftijdsgroep van dertien tot zeventien jaar oud. Het toernooi wordt van 15.30 uur tot 17.30 uur in de districten Noord (Complejo Deportivo Frans Figaroa), Santa Cruz (Centro Deportivo Libertador Betico Croes) en San Nicolas (Sportcentrum IBiSA) gehouden. Veertig meisjes en veertig jongens van elk district kunnen zich voor het trefbaltoernooi inschrijven en ze kunnen hun eigen districtsteam samenstellen. Als er districten zijn waar er moeite is om de teams te vormen, neem dan contact op met IBiSA. Zij kunnen helpen met het vormen van een team. Deelnemers kunnen zich via de onderstaande link, online voor het toernooi registreren: Complejo Deportivo Frans Figaroa: www.forms.gle/kjRPTm8evrzqK-toUA.

Centro Deportivo Libertador Betico Croes: www.forms.gle/zUnfKRqMMm7eDodG8. Sportcentrum IBiSA San Nicolas: www.forms.gle/w9KFmSMM1HCMenLZ6. Nog meer vragen? Neem contact op met de coördinator van jouw district: Noord: Candy Peña 699-2938, Santa Cruz: Chisliane Stamper 699-2933, San Nicolas: Gerro Koolman 699-2900 of stuur een e-mail naar ibisa.activo@gmail.com.

Pan-Amerikaanse Jeugdspelen

De eerste groep Arubaanse atleten die het land gaan vertegenwoordigen tijdens de Pan Amerikaanse Jeugdspelen zijn in Cali, Colombia aangekomen. De eerste delegatie bestaat uit atleten BMX, zwemmen, gewichtheffen, badminton en taekwondo. Zwemmers Chloe Farro, Patrick Groters en Anahi Schreuders zijn vanuit hun respectieve hogescholen in de Verenigde Staten naar Cali gereisd. Ze hebben daar Nathan Fradl (taekwondo) en de rest van de Arubaanse delegatie ontmoet. Op 26 november begint de actie voor onze Arubaanse atleten in de disciplines zwemmen, badminton, taekwondo, BMX en gewichtheffen. Volg de spelen



live via www.panamsport-schanel.org/cali-2021.

FuelTech World Finals

De 45e FuelTech World Finals werd dit jaar van 18 tot 21 november in het South

Georgia Motorsports Park in Atlanta Georgia gehouden. De Man Cup organisatie was erg verheugd op het moment dat zij het nieuws kregen dat buitenlandse reizen op tijd voor het kampioenschap mo-



gelijk werden gemaakt. Arubaanse dragraces Garvey Werleman, Jayson Geerman en Urvin Maduro hebben zich goed op de kampioenschappen voorbereid en hebben goed geracet tijdens het weekend van 18-21 november. In de categorie Liska Racing Street ET eindigde Garvey Werleman op tweede plaats. Jayson Geerman eindigde ook op de runner up-positie in de categorie APE Pro Street. Urvin Ma-

duro heeft kreeg de categorie Schnitz Racing Top Gas de #1 Qualifier-positie met een tijd van 8.20 seconden.

Rosmalen Open Kampioenschap

Tijdens het weekeinde van 20 en 21 november deden Joshua Klaber, Jourde Klaber en Rouel Baarh aan het Rosmalen Open Kampioenschap taekwondo mee. Dit keer heeft Joshua Klaber in de categorie Junioren A

Heren tot 59kg meegedaan en won met een score van 10-6 en met 178 punten de gouden medaille. Jourde Klaber heeft in de categorie Senioren A Heren tot 63kg met een score van 6-0 en 177 punten ook een gouden medaille gewonnen. En Rouel Baarh won in de categorie Senioren B Heren tot 63kg met een score van 17-6 en 252 punten als derde Arubaanse atleet een gouden medaille.

Gynaecologie Pakketten

PAKKET 1 AWG. 150,- CONSULTATIE + PAP SMEAR	PAKKET 2 AWG. 250,- CONSULTATIE + ECHOGRAFIE TRANSVAGINAAL	PAKKET 3 AWG. 350,- CONSULTATIE + PAP SMEAR + ECHOGRAFIE TRANSVAGINAAL
--	---	---

URGENT CARE ARUBA
GYNAECOLOGO DR. MARCELA REALPE
P: +297 5860448 | W: +297 5975549 | www.urgentcare.aw

Arugas Last Minute Services is back!
This Sunday, November 28: 10 am -12 pm
Our team will be ready to serve you
20 lb. drive through and small platform

595-1198 | ArugasNV | info@arugas.com

FRIT RAVICH
Sharing good moments!
CHIPS

KOOYMAN

GREEN THURSDAY

NOVEMBER 25TH
20% OFF

On everything that fits in the 5 gallon bucket *

* Discount may not be combined with other offers. Products must remain in the original packaging, and may not be folded or altered to fit in the bucket. Excluded are all drive thru items, gift vouchers and special orders.

Telefon Pa Hubentud lanceert 2 nieuwe projecten

ORANJESTAD — De kindertelefoon Telefon Pa Hubentud (TPH) lanceerde onlangs twee nieuwe projecten, ‘Chic Chat’ en ‘My Life, My Chance’. Twee programma’s die jongeren moeten helpen om betere beslissingen te nemen in het leven.

Elk jaar op 20 november, de Internationale Dag voor de Rechten van het Kind en tevens verjaardag van de stichting, kondigt de kindertelefoon een nieuw project aan. Dit jaar, tevens de 22e verjaardag van TPH, zijn het er twee. Allereerst het project ‘My Life, My Chance’, geïnspireerd door de twee moorden aan het begin van 2020 die beide minderjarige verdachten hadden. Gedrag, normen en waarden van jongeren waren toen onderwerp van discussie. Daarom besloot de stichting het project My Life, My Chance te cre-

eren. Het is een programma dat uitgezonden wordt op televisie en sociale media, met het doel gesprekken in het gezin te stimuleren. Het programma bestaat uit zes afleveringen en geeft inzicht in de mogelijke consequenties op het moment dat iemand een beslissing neemt die goed of slecht kan uitpakken. Er worden verhalen verteld van drie jongeren die het niet makkelijk hebben als gevolg van een slechte beslissing en van drie andere jongeren die een beslissing namen die wel goed uitpakte.

Chic Chat
Het andere project dat de stichting aankondigt is ‘Chic Chat’, in samenwerking met Centro di Desaroyo di Hende Muher. “Samen met andere kindertelefoons op de wereld zien we dat het de meisjes zijn die het meeste contact opnemen met vragen voor hulp of advies. Tussen veertien en zeventien jaar kom je veel uitdagingen tegen. Als je over de juiste informatie beschikt, neem je betere beslissingen in het leven”, aldus de stichting in het bericht. Het project Chic Chat is daarom in het leven geroepen om jonge meiden van de ‘juiste informatie’ te voorzien. Ook hier gaat het om een programma dat uitgezonden wordt op televisie en sociale media. Zes jonge meiden tussen veertien en zeven-

tien jaar hebben meegedaan en zijn gefilmd terwijl er gekletst werd over verschillende actuele onderwerpen zoals relaties, daten, drugs, zelfliefe, sociale media, relatie met ouders enzovoorts. Bij bepaalde onderwerpen werden experts van onder meer Famia Plana en Fundacion Anti Droga Aruba (Fada) bij het gesprek betrokken om informatie te verstrekken. Voor meer informatie over de programma’s van Telefon Pa Hubentud kan men de website bezoeken 131.aw, of de sociale media pagina’s onder de naam 131aruba op Instagram en telefon.hubentud op Facebook. Men kan ook een e-mail sturen naar telhubentud@gmail.com of bellen naar telefoonnummer 588-6138/588-4011.

Lemonade

SAN NICOLAS, een nieuwe, bruisende toekomst voor bevolking en toeristen

Jan de Ruijter studeerde aan de hogere hotelschool in Den Haag en aan de Wharton Business School van de University of Pennsylvania. Gedurende vijftien jaar was hij general manager van het Holiday Inn hotel op Aruba. Hij was oprichter van de Aruba Hotel and Tourism Association (AHATA) en trad acht jaar lang op als voorzitter. Sociaal betrokken bij de groei en ontwikkeling van Aruba, wil hij in deze wekelijkse column de lezer stimuleren en prikkelen in de hoop dat zowel bestuurders in de publieke sector als alle betrokkenen bij het toerisme in de private sector, de unieke bron van inkomsten beschermen en op een verantwoorde wijze verder uitbreiden. Reacties zijn welkom op janderuijter@yahoo.com.



Het tijdperk van de raffinaderij in San Nicolas is definitief voorbij. Niet alleen om economische redenen maar afgelopen 7 november tekende Nederland bij de klimaatop in Glasgow een akkoord tussen 25 landen om een eind te maken aan de steun voor fossiele projecten. En ook dat betekent dat de raffinaderij van Aruba niet meer opengaat. Denk vooral niet dat de ingangsdatum van dat akkoord van eind volgend jaar daar iets aan zal veranderen. Nederland gaat echt niet voor het oog van de wereld volgend jaar even snel een raffinaderij op Aruba er doorheen drukken omdat het akkoord dan nog geen kracht heeft. Maar daarom niet getreurd. Verleden week schreef ik over een grootse toekomst van San Nicolas met havenexploitatie, zonne-energie, een megaresort, en een French-Caribbean Bourbon Street.

Een French-Caribbean Bourbon Street

Het uitstekende plan van 2010 ‘SAN NICOLAS’ gemaakt door het departement City and Regional Planning van de University of Pennsylvania, beschrijft voortreffelijk hoe San Nicolas er kan uitzien. Natuurlijk gaan we daar een Bourbon Street creëren, samenvallend met de bouw en opening van een megaresort. Het megaresort zal allesomvattend zijn en uitgevoerd moeten worden door een keten van wereldwijde faam die grote interesse heeft voor een vijfde vestiging in de wereld op Aruba. Bourbon Street gaan we heel nauwkeurig plannen. Wij op Aruba gaan plannen wie en wat we daar willen hebben. Welke restaurants, bars, muziek, winkels, en hoe komt het eruit te zien? Het beroemde restaurant Brennan’s uit New Orleans, we-

reldbekend door hun unieke brunch, is kandidaat nummer één! En denk vooral aan onze eigen Charlie’s Bar! De eerste veertig goedgekeurde deelnemers gaan een deel meebetalen aan de kosten als deel van hun investering. Die kosten zijn onder meer de eerste ontwikkelingskosten en architectenkosten voor alle ontwerpen.

Tijdens vroegere regeringsperiodes is er ooit een studiereis gemaakt naar New Orleans voor de ontwikkeling van een Bourbon Street door de regering, handel en zelfs een bank en ik ben er werkelijk sprakeloos over dat dat nooit tot enig resultaat heeft geleid. Nee, San Nicolas moest het in 2011 maar doen met een Carubbean Festival, een afgeklonden, kale sparerib zonder vlees. Dat werd uiteraard nooit een succes. Zo ontwikkel je San Nicolas nooit! Zeker niet tegen de toegangsprijs van 79 dollar per toerist en weinig kwaliteit.

Faciliteiten van een megaresort

San Nicolas ontwikkel je met een megaresort met swim-up suites, waterparken, golfbanen, een jachthaven, amfitheater, winkelcentrums, casino, spa, restaurants, bars, een marine habitat, een crushclub, aquaventure, zoet- en zeewater zwembaden, lagoenen, waterslides, riverrides, een monorail vanaf het vliegveld en als klap op de vuurpijl, een schitterende en avontuurlijke Bourbon Street vol met muziek, vrolijkheid, entertainment, plezier, gezelligheid, feestvieren en lachen. Zo ontwikkel je San Nicolas. En vooral niet op de manier die een ex-minister wil doen, dezelfde minister die San Nicolas de sparerib gaf van het Carubbean Festival in 2011

en die nu een 600-kamer all-inclusive hotel wil bouwen van een dubieuze familie uit Spanje, met kapitaal van dubieuze afkomst dat de test van de Centrale Bank Aruba niet doorstond. Let wel: San Nicolas heeft geen all-inclusive resort nodig! Dat belemmert de verdere ontwikkeling van San Nicolas! De megaresortketen waar ik over schrijf is een full service hotel met talloze omliggende restaurants, bars en vermaakgelegenheden, die separaat door andere ondernemers geëxploiteerd worden! De ontwikkeling van het bewuste all-inclusive hotel is onverantwoord en zelfs crimineel tegenover San Nicolas dat beter verdient.

Het recept

Geef San Nicolas een gouden toekomst door 1) de havenontwikkeling door bijvoorbeeld Global Ports Holding, 2) een gigantisch zonne-energiepark op de vervuilde grond van de raffinaderij, 3) de exploitatie van een wereldbepaalde keten van megaresorts die zich graag op Aruba wil vestigen, 4) de ontwikkeling van een Bourbon Street met een Frans-Caribbean ambiance en 5) de vestiging van een hitech center waar ik volgende week over doorschrijf. Laten we op een heel waardige wijze afscheid nemen van het tijdperk van de raffinaderij. Organiseer een groots event op een middag en avond met een film over de grote rol van de raffinaderij, met huldigheden van belangrijke personen, met internationale pers en media erbij. Vier het groots en luid een nieuw tijdperk in voor San Nicolas! Ik hef een glas heerlijk prikkelende Lemonade met een welgemeend en hartelijk ‘cheers’ op een nieuwe toekomst’ tegen de bevolking van San Nicolas!

Jeugdparlement in overleg met premier



ORANJESTAD — Premier Evelyn Wever-Croes (MEP) heeft op de Internationale Dag van de Rechten van het Kind de leden van het Jeugdparlement ontvangen in de ministerraadzaal in de Cocolishi.

Hierbij waren ook Justitieminister Rocco Tjon (MEP) en Stephanie Croes aanwezig. Er is afgesproken om een keer per kwartaal te vergaderen met het Jeugdparlement zodat ze advies kunnen geven over onderwerpen

die de jeugd aangaan, laat de premier weten. ‘Het is niet alleen belangrijk om hun stem te horen, maar hen ook te betrekken in belangrijke beslissingen die genomen moeten worden voor Aruba, aangezien zij in de toekomst

de gevolgen van die beslissingen moeten dragen.’ Namens het Jeugdparlement waren aanwezig voorzitter Devaney Martinez, penningmeester Christopher Lake en jeugdcoördinator Glendeline Arends-Maldonado. Daarnaast waren jeugdparlementsleden Joshua Tromp, Jean Eduardo Croes, Jeanrick Zimmerman, Jisela Solognier, Jordan Peterson,

Allan Ridderstap, Genevieve Marchena, Lipika Motwani, Ayden Arends, Christopher Leysner, Vicente Lyspali, Ronan van Putten en Derson Lampe aanwezig.

De eerstvolgende bijeenkomst van het Jeugdparlement en de regering staat gepland op 18 februari. De jeugdparlementsleden bereiden de agendapunten voor.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

	5			1	8		4	6
		6			5			
	8				2			
7						9		
8								2
		3						4
			9				3	
			5			2		
2	1		3	6			7	

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆

De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

Laatste expositie 2021 bij Ateliers ‘89

ORANJESTAD — Bij Ateliers ‘89 presenteren zaterdag vanaf 19.30 uur cursisten van drie workshops hun resultaten tijdens de feestelijke expositie Pega Pega. Het zijn cursisten van de workshop ‘Wearable Art’, een fotografie- en een schrijfworkshop.

De Arubaanse kunstenaar Jess Wolf gaf de workshop ‘Wearable art’, de Nederlandse schrijfster Alma Mathijssen de schrijfworkshop en fotograaf Jessy Koeiman verzorgde de workshop fotografie. Op de avond, tevens de laatste expositie dit jaar bij Ateliers ‘89, lezen de schrijfcursisten eerst hun verhaal of gedicht voor. Vervolgens wordt er een show gelopen met de verschillende draagbare objecten die de cursisten hebben gemaakt. Tot slot worden de deuren van de expositiezaal in de ‘White Box’ geopend en kan het publiek van de resultaten van de fotoworkshop genieten, schrijft de organisatie. Daarnaast is in de grote expositiezaal nog altijd de tentoonstelling ‘Unita haci forsa’ te zien, het resultaat van de kunstworkshop onder leiding van de Venezolaanse kunstenaar Raily Yance. Deelnemers aan de schrijfcursus zijn Cheryl Coronel, Mary van der Veen,



John Khodabux, Lupita Bernabela, Gina Paula, Willem Bant, Suyin Ridderstaart, Judith Werleman, Alexis Dirksz, Xindrah Dankerlui en Alma Mathijssen. Aan de fotografieworkshop deden mee Kheily Koolman, Sandra Peña, Alysa Brete, Iveta van Veen, Leonie Nicolaas, Amberly Ruiz, Ligia Violeenus, Jhoselimar Guerrero en Jessy Koeiman. Tot slot de-

den Velvet Zoe Ramos, Trudy Lampe, Soleil Croes, Irvin Aguilar, Brandon Chomppf, Suzanne van Spall, Dayrenne Winterdal, Bexx Santos do Nascimento mee aan de cursus ‘Wearable art’. De avond wordt gehouden op het adres Dominicanessenstraat 34 en wordt muzikaal begeleid door dj Adriano Nanof en er zijn ook hapjes en drankjes te koop.

OPENBAARMAKING
van de uitslag van de namen voorkomende op de door de Verkiezingscommissie van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba vastgestelde

Kandidatenlijst
voor de periodieke verkiezing van:
2 leden voor het GROOTBEDRIJF
Monica Helena Johanna Kock
Gavril Rachid Mansur

1 lid voor het KLEINBEDRIJF
Jaritzta Janila Correa
August Anthony Croes
Lay Hing de Kort-Yee

Proces-verbaal
Aangezien op de door de Verkiezingscommissie vastgestelde kandidatenlijst het aantal geplaatste kandidaten voor het GROOTBEDRIJF TWEE bedraagt en het aantal te vervullen plaatsen voor het GROOTBEDRIJF TWEE is, verklaart de Verkiezingscommissie de op de lijst voorkomende kandidaten voor het GROOTBEDRIJF gekozen.
Aangezien op de door de Verkiezingscommissie vastgestelde kandidatenlijst het aantal geplaatste kandidaten voor het KLEINBEDRIJF DRIE bedraagt en het aantal te vervullen plaatsen voor het KLEINBEDRIJF EEN is, beslist de Verkiezingscommissie dat er een stemming voor het KLEINBEDRIJF zal plaatshebben.
Het proces-verbaal van 16 en 22 november 2021 liggen voor een ieder ter inzage ter Secretarie van de Kamer.
De stemming voor het KLEINBEDRIJF zal onder leiding van de Verkiezingscommissie worden gehouden op donderdag, 9 december 2021 in het auditorium van de Kamer, aan de J.E. Irausquin Boulevard 10, van 9.00 uur 's morgens tot 12.00 uur 's middags.

De Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba
Aruba, 22 november 2021

Aruba Bank: 112.354.6 | Banco di Caribe: 814771.01
CMB: 61179906 | RBC: 7700000090061769

SVB alsnog van start met uitbetaling AOV-geduceerden

WILLEMSTAD — De Sociale Verzekeringsbank (SVB) van Curaçao komt terug op de beslissing om AOV-gerechtigden die niet op Curaçao wonen, 10 procent te korten op hun AOV en hun kerstuitkering. Dit bevestigt de Nederlandse staatssecretaris van Sociale Zaken en Werkgelegenheid Dennis Wiersma deze week in een brief aan de Tweede Kamer.

De SVB geeft hiermee gehoor aan een vonnis eerder dit jaar van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie. De Bonaireaanse burger Michiel Bijkerk spande de zaak aan. De geduceerden zijn enkele honderden niet-ingezetenen van Curaçao; van hen zijn circa 200 woonachtig op Bonaire.

Het Bestuurscollege van Bonaire mengde zich ook in de kwestie en heeft het probleem voorgelegd aan de regering van Curaçao en de Nederlandse staatssecretaris van Sociale Zaken en Werkgelegenheid.

Op 22 november stelt Wiersma in een brief aan de Tweede Kamer dat er schot in de zaak zit. “Bij brief van 10 oktober 2021, die ik door tussenkomst van de waarnemend Rijksvertegenwoordiger heb ontvangen, heeft u mijn aandacht gevraagd voor de opvolging door SVB Curaçao van het vonnis van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie inzake de kortingsmaatregel AOV van het land Curaçao.

Vooraf merk ik op dat het wettelijk ouderdomspensioen van Curaçao een aangelegenheid van het land zelf is. In een situatie als deze is van mijn kant terughoudendheid in bemoeienis geboden. Dit laat onverlet dat er op ambtelijk niveau goede contacten zijn met SVB Curaçao, ook over dit thema.”

Op directieniveau heeft SVB Curaçao inmiddels aan Nederland de bevestiging afgegeven dat wel degelijk een aanvang is gemaakt met de uitvoering van het vonnis. Wiersma: “SVB Curaçao heeft aangegeven op basis van beschikbare data reeds per 1



Staatssecretaris Dennis Wiersma

juli 2021, in totaal 643 potentiële gerechtigden te hebben aangeschreven met het verzoek om gegevens aan te leveren om individueel te kunnen toetsen of belanghebbenden aan de criteria voldoen zoals neergelegd in het vonnis. SVB Curaçao geeft aan nog niet van alle potentiële gerechtigden een reactie te hebben ontvangen, maar wel reeds voor een eerste tranche cliënten te zijn gestart met de betaalbaarstelling.

Deze informatie van SVB Curaçao geeft geen grond voor de veronderstelling dat er niet betaald zou worden. Uit de ontvangen informatie maak ik op dat het feit dat de betaling enige tijd kan duren, slechts administratieve redenen heeft. “

Toch geen steun Kamer voor onderzoek naar Tula

DEN HAAG — De Nederlandse regering hoeft toch geen bijdrage te leveren aan extra onderzoek naar de Curaçose vrijheidsstrijder Tula en anderen die in opstand kwamen tegen slavernij en kolonialisme. Sylvana Simons (BIJ1), Jorien Wuite (D66) en Marieke Koekkoek (Volt) kregen dinsdag steun van de ChristenUnie, SP, GroenLinks, PvdA, PvdD en Denk. Het totaal van 67 stemmen was echter minder dan de 76 stemmen die nodig waren.

De drie indieners vinden dat er te weinig aandacht is voor de verzetshelden tegen het Nederlands koloniaal bewind. Ze vroegen een bijdrage van de regering aan historici en andere deskundigen voor onderzoek van

die verhalen. D66-minister Ingrid van Engelshoven van Onderwijs reageerde vorige week positief, zodat er genoeg steun leek te zijn. Toch stemden de huidige regeringspartijen VVD en CDA vandaag niet mee met de

coalitiegenoten van D66 en ChristenUnie.

In 2020 was er wel genoeg steun voor een vergelijkbare motie van de PvdA, PvdD en GroenLinks. De drie oppositiepartijen wilden in het onderwijs meer aandacht voor het koloniaal verleden, racisme, antisemitisme. Die motie werd wel aangenomen met een ruime meerderheid, inclusief de vier coalitiepartijen. De onderwerpen worden een vast onderdeel van de kerndoelen van het Nederlands onderwijs.

MFK fluit eigen minister terug

WILLEMSTAD — Regeringspartij MFK heeft haar minister Dorothy Pietersz-Janga (MFK) van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN) teruggefloten. De partij is het niet eens met het besluit van de minister om de vereffenaars van de Stichting Buro Ziektekostenvoorzieningen (SBZV) op te dragen om alle onderzoeken, rechtszaken en beslagen in het kader van malversaties bij de stichting stop te zetten.

Het besluit van de minister zorgde maandag voor heel wat politiek ophef. Vanuit zowel de oppositie alsook vanuit de eigen coalitie werden er vragen gesteld over de handelwijze van de minister in deze zaak. Voor de MAN- en PAR-fracties was dit aanleiding om een spoedvergadering van de Staten aan te vragen. In hun verzoek stellen de twee oppositiefracties met verbazing kennis te hebben genomen van het besluit van de minister. Haar besluit houdt in dat de minister tussenbeide komt in een civiele zaak naar grootschalige malversaties bij de inmiddels in liquidatie zijnde stichting.

De fracties hekelen ook het feit dat de minister zich bemoeit met de dagelijkse

leiding van een overheidssentiteit. Dit zou tegen de code corporate governance indruisen, geven zij aan in hun brief. Ook hebben zij er vraagtekens bij of de minister wel gemachtigd is om in deze zaak op te treden, gezien de statuten van de stichting. Reden voor de beide fracties om een spoedvergadering aan te vragen.

In de loop van maandag deed de minister een eigen persbericht uitgaan, waarin zij haar besluit om alle onderzoeken en rechtszaken door de vereffenaars van SBZV stop te zetten, toelichtte. Pietersz-Janga stelt in de eerste plaats het te betreuren dat deze brief in de publiciteit is uitgelekt, maar volgens de minister staat in de statuten dat directieleden opdrachten van

de minister van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN) moeten opvolgen. Daar verstaat zij dus ook de vereffenaars onder.

De vereffenaars werden volgens de minister in 2013 voor een periode van achttien maanden benoemd. Deze periode is dus al ruim overschreden, geeft zij aan in haar persbericht. De minister constateert dat, omdat de benoeming van de vereffenaars al in 2016 was verlopen, zij niet gemachtigd waren om een zaak bij de rechter in te dienen tegen de oud-bestuurders Milton Yarzagaray, Alli Abdalah, alsmede accountant Henri Jourdain en zijn kantoor. Verder hebben de vereffenaars na 2015, tegen de statuten in, geen jaarrekeningen meer ingediend. Haar besluit om de zaken aan te houden is om haar de tijd te geven om een onafhankelijk onderzoek in deze zaak te kunnen laten voeren.

Maar vroeg in de avond kwam er een persbericht van MFK waarin werd aan-

gegeven het niet met de minister eens te zijn. “Wij hebben tegen de minister gezegd dat wij dit besluit niet steunen, aangezien wij de *trias politica* moeten respecteren. In het verleden was er een minister die een lopend onderzoek bij de Curaçao Ports Authority (CPA) liet stopzetten en wij, als MFK, waren er toen tegen. Daarom kunnen wij het ons niet veroorloven dat een minister van onze organisatie een soortgelijk besluit neemt.”

Partijvoorzitter en collegaminister Sithree ‘Cey’ van Heydoorn (Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport) benadrukt dat MFK een consistente partij is en dat zij hiervan niet zal afwijken. “We zijn het met de minister eens dat er een onderzoek moet komen bij SBZV, conform de Statenmotie van december 2020. Wij hebben met de minister overlegd en zij is het met dit besluit eens en zal zich gaan concentreren op het onderzoek naar de ongeveer 20 miljoen die bij SBZV is verdwenen.”

Baarden bij Lab de Med



WILLEMSTAD — Medewerkers van Laboratorio de Medicos (LabdeMed) hebben mannelijke collega's die hun baard lieten groeien, in het zonnetje gezet. De baardgroei is een teken van solidariteit met mannen die prostaatkanker hebben. De maand november is omgedoopt tot November (moustache en baard). LabdeMed probeert daarom zoveel mogelijk mannen te bewegen om hun prostaat tijdig te laten controleren en neemt daarvoor intensief deel aan de voorlichtingscampagnes. Tijdens deze gelegenheid werd ook een donatie gedaan aan het Prinses Wilhelmina Fonds voor de kankerbestrijding. Speciaal werd de aandacht gevestigd op Clifford Pinedo. Die heeft na negen jaar zijn baard, die hij nooit heeft laten knippen, laten afscheren. Op de foto: de collega's met baarden, Ageeth Termars van het Prinses Wilhelmina Fonds, Clifford Pinedo en Franklin Haseth van TeleCuraçao.

Moordzaak Maximus tegen Dos Santos geseponeerd

WILLEMSTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) Curaçao heeft na grondig onderzoek besloten om geen verdere strafrechtelijke vervolging in het stellen tegen Robertico ‘Robbie’ dos Santos. De gokbaas was 7,5 jaar verdachte als een van de intellectuele daders in het onderzoek Maximus/Magnus naar de moord op politicus Helmin Magno Wiels op 5 mei 2013 in Marie Pampoen.

door **Jomaira Angela**

Na zijn aanhouding in 2014 werd Dos Santos in bijna alle rechtszaken over de moord op Wiels genoemd als degene die voor de moord betaald zou hebben. Het OM nu: “Naar het oordeel van het OM is er geen wettig en overtuigend bewijs voorhanden dat wijst op strafrechtelijke betrokkenheid van de heer Dos Santos in de zaak ‘Maximus’.

De heer Dos Santos en diens raadsman hebben inmiddels een kennisgeving niet verdere vervolging ontvangen van het OM. De strafzaak tegen hem in het kader van ‘Maximus’ is geseponeerd.”

De naam van Dos Santos werd onder andere genoemd tijdens de behandeling van de Maximus-zaak tegen Burney ‘Nini’ Fonseca, die onherroepelijk tot 26 jaar cel is veroordeeld als de moordma-

kelaar van Wiels, oftewel de schakel tussen de intellectuele en de uitvoerende daders. Ook bij de behandeling van de zaak tegen George Jamaloodin, zijn halfbroer en tevens ex-minister van Financiën (2010-2012, MFK), die onherroepelijk tot 28 jaar cel is veroordeeld voor het uitlokken van de moord, was dit het geval.

Vrijlatingen
De loterijbaas werd voor het eerst op 29 juli 2014 aangehouden. Een rechter vond destijds dat er onvoldoende bewijs was om hem langer vast te houden. Het OM kon destijds drie vragen niet beantwoorden, namelijk hoe hij Wiels heeft laten vermoorden, wie hij daarvoor heeft betaald en wanneer dat heeft plaatsgevonden. De tweede keer werd Dos Santos op 18 november 2019 op Sint Maarten opgepakt. Toen dacht het OM nieuwe

bewijzen te hebben. Conform de wet mag iemand niet tweemaal voor dezelfde feiten worden aangehouden tenzij er sprake is van nieuwe informatie. Dat is ook de reden waarom het OM besloot om de rechter-commissaris (RC) eerst naar de stukken te laten kijken, alvorens over te gaan tot de aanhouding van de Maximus-verdachte, om zo normschendingen te voorkomen. Een rechter deelde de mening dat er sprake was van nieuwe informatie en gaf bevel om Dos Santos aan te houden. Het is de verdediging in december 2019 gelukt Dos Santos opnieuw vrij te krijgen. Er waren geen ernstige bezwaren die zijn hechtenis rechtvaardigen. Het hof hief de gevangenhouding op. Het OM zou die beschikking bestuderen en zou aan de hand van de punten die het hof als reden heeft genoemd voor de opheffing beslissen of Dos Santos als verdachte blijft aangemerkt.

Geruchten

Kort voor zijn dood maakte de controversiële Wiels bekend dat hij op het spoor was van een ‘grote zaak’. Hij stel-

de in verband hiermee zelfs vragen aan de overheid. Die gingen over telecombedrijf UTS en mogelijke illegale loterijen. Die vragen werden negen maanden later door Financiën-minister José Jardim beantwoord. In verband daarmee deden er, vlak na de moord op Wiels, geruchten de ronde dat Dos Santos achter de moord zat.

Getuigen

Het OM maakte tevens begin augustus 2014 bekend dat uit de meldingen die de Criminele Inlichtingen Dienst heeft verkregen, blijkt dat onder anderen Dos Santos voor de moord zou hebben betaald. Fonseca zou geld van de intellectuele daders hebben gekregen om de uitvoerders van de moord te

kunnen betalen. Het motief van de moord op de politicus is onduidelijk. Uit de getuigenverklaringen blijkt dat Fonseca boos was op Wiels, omdat deze tegen zijn plan was om het voetbalveld voor zijn woning aan de Kaya Chi Ku Cha in Koraal Specht te ontwikkelen. Verder is eerder ter zitting herhaald dat het motief achter de moord mogelijk de toespraak van Wiels was, van 3 mei 2013 over sms2win. Althans na die toespraak werd de druk om hem te doden versterkt. Diverse getuigen, waaronder informant M.L. uit Koraal Specht en het zelfverklaarde lid van de bende No Limit Soldiers (NLS), Anthony ‘Pencho’ Bertinus, hebben eveneens Jamaloodin en Dos Santos

als de geldschietters aangewezen, en de in de politiecellen dood gevonden verdachte Luigi ‘Pretu’ Florentina en Burney Fonseca als de opdrachtgevers. Diverse getuigen hebben deze informatie van horen zeggen.

Bertinus werd in de zaak Magnus opgepakt in Koraal Specht voor afpersing van Fonseca en later overgebracht naar Nederland. Fonseca zelf werd afgeperst omdat NLS-topman ‘Nuto’ Wawoe boos was dat ‘zijn jongens’ gebruikt werden om Wiels te doden. Bertinus heeft meerdere interviews gegeven over de moord. In *de Volkskrant*

heeft hij Dos Santos en omstreken gokbaas Fransesco Corallo genoemd als de financiers van de moord. Ook is hij na de moord met journalisten van *Nieuwe Revu* ‘het beruchte getto op het eiland’, Koraal Specht, in getrokken in verband met een nieuwsitem. Bertinus gaf ze een tour en uitleg over onder meer (het ontstaan van) de bende en het leven van bewoners van die wijk. Hij wilde het ‘echte verhaal’ vertellen. Ook de tot levenslang veroordeelde schutter van Wiels, Elvis ‘Monster’ Kuwas had het in zijn verklaringen over een vermeende relatie tussen Florentina en Dos Santos.



Het ‘prikkelraad’

Creëer bewustzijn en publiceer een foto van iets dat mensen in gevaar kan brengen!

E-mail naar aosaruba@amigoe.com.



Is studeren in Nederland jouw doel?
Lees de Amigoe Aruba om je taalvaardigheid te verbreden!

www.amigoe.com
582-4333

2 coronaprikken nodig voor reis naar de VS



Foto: Shutterstock

KRALENDIJK — Alle reizigers van Bonaire naar de Verenigde Staten moeten twee coronaprikken hebben gehad om het land binnen te komen. Het betekent dat mensen die corona hebben gehad, en daarom één coronaprik kregen, de tweede coronaprik moeten halen voordat ze naar de Verenigde Staten afreizen. Dat meldde het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB) gisteren in een persbericht.

Volledig gevaccineerde burgers die van plan zijn te gaan reizen, kunnen een digitale QR-code aanvragen bij 0800

0900. Een persoon die corona heeft gehad en daarom maar één keer is gevaccineerd, krijgt bij het aanvragen van de QR-code het advies om de tweede prik eerst te halen.

Dit advies wordt gegeven omdat voor veel landen, waaronder de Verenigde Staten, deze QR-code verplicht

is om toegelaten te worden. Burgers kunnen de QR-code van maandag tot en met vrijdag tijdens kantooruren aanvragen. Ze krijgen dan een afspraak om de papieren QR-code op te halen. Bij de aanvraag moeten ze hun vaccinatiebewijs en een legitimatiebewijs bij de hand hebben. De papieren code

kan bij Sentro Deportivo Jorge Nicolaas worden opgehaald. Bij het ophalen van de code krijgen burgers op papier uitleg over hoe ze de code kunnen uploaden op hun mobiele telefoon. Als het nodig is, kunnen burgers ook hulp krijgen voor het uploaden van de code.

Neem maatregelen tegen dengue, chikungunya en zika in het regenseizoen

KRALENDIJK — Het regenseizoen is weer begonnen en dat betekent dat de kans op de ziektes dengue, chikungunya en zika toeneemt. De afdeling Publieke Gezondheid van het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB) vraagt alle inwoners maatregelen te nemen om verspreiding van deze ziektes te voorkomen.

Dengue, chikungunya en zika worden overgedragen door één soort mug, de Aedes aegypti, ook wel de denguemug genoemd, zo schrijft het OLB in een persbericht. Deze mug leeft vooral in huizen en tuinen van mensen.

De vrouwtjesmug prikt mensen om bloed op te kunnen zuigen dat zij nodig heeft om haar eitjes in haar lichaam te voeden. Daarna zoekt zij voorwerpen met water erin om haar eitjes in te leggen. De denguemug heeft een sterke voorkeur voor kunstmatige voorwerpen met gladde wanden en helder water.

De meest effectieve manier om dengue, chikungunya en zika te voorkomen, is om

alle plaatsen waar muggen kunnen broeden te verwijderen. De mug legt haar eitjes in stilstaand water, zoals in plastic bakjes, autobanden, flessen, blikjes en emmers waar regenwater in blijft staan. De afdeling Publieke Gezondheid roept daarom iedereen op om regelmatig alle voorwerpen die water kunnen bevatten in en rondom huis te controleren en op te ruimen. Bakken of tonnen om regenwater op te vangen voor planten of dieren moeten goed afgesloten worden voor de muggen. Dit kan bijvoorbeeld met een doek of muggengaas met een elastische band die om de opening wordt gespannen.

Naast het tegengaan van broedplaatsen is het be-

langrijk om te voorkomen door de denguemug geprikt te worden. Dit kan door gedurende de regentijd bedekkende kleding te dragen, een sterk muggenwerend middel (zoals DEET) te gebruiken, door het huis vrij van muggen te houden door het gebruik van *screens* en eventueel binnen sprayen. De mug die deze ziektes verspreidt, is overdag actief en in het bijzonder in de vroege ochtend en in de namiddag. Het is daarom goed om ook overdag onder een muskietennet te slapen.

De afdeling Publieke Gezondheid Bonaire meldt dat er op dit moment nog geen signalen zijn van circulatie van dengue, chikungunya of zika op Bonaire.

Voor advies of hulp bij het behandelen van regenbakken of -tonnen kan contact opgenomen worden met de sectie Vector Controle via 715 5324.

Meer aandacht voor zwerfhonden en milieu

WILLEMSTAD — Alles lijkt erop dat de regering, en dan specifiek het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN), meer aandacht wil besteden aan het milieu en de zwerfhondenproblematiek.

Dit blijkt uit antwoorden van GMN-minister Dorothy Pietersz-Janga (MFK) op vragen van haar eigen fractie in de Staten van Curaçao. De milieuwetgeving is verouderd. Maar het ministerie van GMN is bezig met de revisie van een nieuwe Landsverordening Milieubeheer, de zogenoemde Kaderwet Milieu. Dit, volgens de minister, 'om de milieubelangen beter en effectiever te beschermen'. Het streven is volgens haar om in 2022 de ontwerp-Landsverordening aan de Staten ter beraadslaging voor te leggen. Over de aanpak van de zwerfhondenproblematiek

is de minister kort. In de Staten is de nood geuit om stichtingen die zich inzetten om de zwerfhondenproblematiek op een humane manier te verminderen, maar alleen Stichting Dierenbescherming krijgt subsidie van het Land. De minister stelt in 2022 financiële middelen zullen worden vrijgemaakt om de problematiek van zwerfhonden aan te pakken. Om welk bedrag het gaat wordt echter niet vermeld.

Dammen

In het algemeen stelt de minister dat het ministerie van GMN grote plannen heeft

voor 2022. Zo is er geld gereserveerd voor de aanleg van een pier bij de vissershaven Kura Buriku, moet er een *recovery centrum* komen voor besmette dieren en worden de varkenshallen van de uitvoeringsorganisatie Agrarisch Visserij Beheer (UOAVB) gerenoveerd. Ten slotte meldt de minister dat er geld wordt gereserveerd voor grootschalig onderhoud van dammen op het eiland.



KRALENDIJK — “We zien veel verwaarlozing en als wij hier met ouders over praten, merken we dat zij zich hier niet zo bewust van zijn”, vertelt Frida Windster, jeugdzorgprofessional en aandachtsfunctionaris Huiselijk Geweld en Kindermishandeling.

Op Bonaire is afgelopen week door verschillende organisaties stilgestaan bij de Week tegen Kindermishandeling. Het thema dit jaar is ‘verwaarlozing is dichterbij dan je denkt’, zo schrijft Marit Severijnse in een reportage voor *Caribisch Netwerk*.

Verwaarlozing betekent onder meer dat kinderen thuis onvoldoende aandacht krijgen. Om kinderen bij dit onderwerp te betrekken, heeft Jeugdzorg verschillende groep 8 klassen op basisscholen bezocht om erover te praten. “We proberen ze op een luchtige manier te motiveren om met hun ouders, tante, of juf in gesprek te gaan. Ook geven we tips over wat ze zelf kunnen doen als ze bijvoorbeeld een vriend of vriendin zien die problemen heeft”, zegt Windster.

“Het is niet de bedoeling om ouders te vertellen wat ze fout doen, maar om te kijken hoe het anders kan”, aldus Windster. “Niet de kwantiteit, maar de kwaliteit van de aandacht voor je kind is belangrijk.”

Meldpunt

Guiami is een advies- en meldpunt voor huiselijk geweld en kindermishandeling, dat ruim een jaar geleden werd opgericht. “In het bestuursakkoord stond dat er iets gedaan moest worden aan kindermishandeling en huiselijk geweld en daaruit is Guiami ontstaan”, vertelt coördinator Patricia Hassell.

Ook Hassell vindt verwaarlozing een belangrijk thema. “Het is niet alleen



maar het kind eten geven, maar écht aandacht geven aan je kind. Je ziet vaak dat dat ondergesneeuwd wordt, omdat ouders economisch hun hoofd boven water moeten houden. Daardoor mist het stukje genegenheid.”

Laagdrempelig

Met de komst van Guiami is er nu een centraal punt waar mensen terecht kunnen. “Voorheen ging iemand direct naar een hulpinstelling. Nu kijken wij waar in de keten diegene het beste ondersteund kan worden”, legt Hassell uit. Ook is het laagdrempelig. “Je moet ons toestemming geven om bijvoorbeeld contact op te nemen met een instelling. Dat kunnen wij niet zomaar doen.” Verder kan Guiami het slachtoffer bijstaan bij het doen van aangifte. “Bijvoorbeeld als iemand dat niet durft. Op dat moment kunnen wij dat stukje ondersteuning en veiligheid bieden.”

Hoog aantal meldingen

Guiami kreeg dit jaar 93 meldingen binnen. “We zien huiselijk geweld en kindermishandeling, maar ook economische uitbui-

‘OLB enorm gedigitaliseerd’

KRALENDIJK — Het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB) is naar eigen zeggen in 2021 ‘enorm gedigitaliseerd’. De afdelingen Post & Archief, ICT en communicatie hebben samen- gewerkt met het digitalisatie-team om een nieuwe website te lanceren met veel digitale formulieren om onlineverzoeken in te dienen.

Zo is het nu mogelijk om via de website een afspraak te maken voor een van de diensten die de afdeling Burgerzaken aanbiedt. Sinds de officiële lancering hebben bijna 9000 mensen hiervan gebruikgemaakt, meldt het OLB.

Een andere doelstelling die werd gerealiseerd, zijn de verschillende processen die gedigitaliseerd werden. Deze processen zijn onder meer: ventvergunning, verkoop van vuurwerk, kennisgeving activiteiten APK, buffetvergunning, precariovergunning, vestigingsvergunning, drank- en horecavergunning en bouwvergunning.

Een andere taak was om werkprocessen van het OLB te inventariseren en waar mogelijk deze te digitaliseren met behulp van het zaakstelsel JOIN. Het uitgangspunt van het digitalisatieteam is om door middel van automatisering

van de werkprocessen de efficiëntie en uitvoeringskracht van het ambtelijk apparaat te vergroten. Tegelijkertijd wordt de dienstverlening richting de Bonairiaanse gemeenschap verbeterd.

“Digitalisering van de processen van het ambtelijk apparaat en van de dienstverlening die wij als eilandbestuur aanbieden, zijn enkele van de stappen die wij genomen hebben om onze dienstverlening te verbeteren en efficiënter te werken”, aldus de gedeputeerde van economische ontwikkeling Hennyson Thielman.

“Digitalisering betekent niet alleen even online gaan, maar het biedt ook uitgebreide mogelijkheden om te inventariseren en veranderingen aan te brengen waar dat nodig is. Wij zijn blij dat wij de tijd die nodig is om vergunningen uit te geven, hebben kunnen verminderen. Wij hebben nu vergunningen die binnen twee dagen verstrekt worden. Bij dit alles staat de Bonairiaanse burger centraal.”

Het OLB meldt verder dat het digitalisatieteam doorgaat met het proces om het ambtelijk apparaat te digitaliseren. Inwoners kunnen dus meer overheidsdiensten verwachten die online toegankelijk zijn.

Euro

Opveren

AMSTERDAM — De Amsterdamse AEX-index veerde vandaag weer wat op na de zware verliesbeurt een dag eerder. Vooral de Nederlandse chipbedrijven toonden herstel na de forse koersval op dinsdag. De AEX op Beursplein 5 noteerde in de ochtendhandel 0,5 procent hoger op 806,41 punten. Gisteren zakte de hoofdindex 1,6 procent. De MidKap klom 0,3 procent tot 1064,32 punten. De beurzen in Frankfurt, Londen en Parijs stegen tot 0,5 procent. Verzekeraar Aegon ging aan kop in de AEX met een winst van 2,4 procent. Just Eat Takeaway kreeg een koopadvies van JPMorgan en won 1,7 procent. De chipbedrijven Besi, ASMI en ASML wonnen tot 2,1 procent, na de koersverliezen van tot 6 procent een dag eerder. Winkelvastgoedfonds Unibail-Rodamco-Westfield sloot de rij met een min van 1,2 procent. In Dublin zakte luchtvaartmaatschappij Ryanair 0,6 procent. Air France-KLM verloor 0,7 procent in Amsterdam. De euro was 1,1244 dollar waard, tegen 1,1266 dollar een dag eerder. De Turkse lira zette de daling voort en bereikte een nieuw dieptepunt. Een vat Amerikaanse olie werd 0,5 procent duurder op 78,90 dollar. Brentolie kostte 0,4 procent meer op 82,65 dollar per vat.

Tokio

Flinke daling

TOKIO — In Tokio, waar beleggers terugkeerden na een vrije dag, is de aandelenbeurs vandaag flink lager gesloten. De Nikkei in Tokio eindigde vandaag uiteindelijk 1,6 procent in de min op 29.302,66 punten. De maker van apparatuur om chips te testen Advantest (min 4,7 procent), fabrikant van computers en consumentenelektronica Fujitsu (min 3,7 procent) en game-ontwikkelaar Konami (min 3,7 procent) zaten bij de sterkste dalers. De Hang Seng-index in Hongkong noteerde tussentijds 0,7 procent in de plus. De Chinese fabrikant van elektrische auto's Xpeng won 10,3 procent. Het bedrijf maakte bekend volgend jaar auto's te willen gaan verkopen in onder meer Nederland en Denemarken. Op termijn wil Xpeng de helft van zijn voertuigen buiten China verkopen. Maaltijdbezorger Meituan, die later deze week met kwartaalcijfers komt, steeg 2,3 procent. De beurs in Shanghai won 0,3 procent en de All Ordinaries in Sydney daalde 0,2 procent. In Nieuw-Zeeland verhoogde de centrale bank de rente van 0,5 procent naar 0,75 procent om de inflatie te beteugelen. De rentestap was in lijn met de verwachtingen van economen.

Wall Street

Omlaag

NEW YORK — De Dow Jonesindex noteerde kort na opening van Wallstreet 0,6 procent lager op 35.606 punten en de breed samengestelde S&P 500 zakte ook 0,6 procent, tot 4661 punten. Techbeurs Nasdaq verloor 1 procent tot 15.619 punten. Wall Street is morgen gesloten vanwege Thanksgiving Day. Op vrijdag wordt in New York maar een halve dag gehandeld. De vrijdag na Thanksgiving is koopjesfeestijn Black Friday, waardoor met name winkelbedrijven de aandacht op zich gericht weten. Kledingverkoper Gap kelderde 18 procent. Ook Nordstrom (min 24 procent) werd hard afgestraft na teleurstellende resultaten. HP dikte juist 9 procent aan. Concurrent Dell, die ook met cijfers kwam, won 3,4 procent. Tesla ging 3,7 procent omlaag.

‘Grijp niet te vroeg in om inflatie te bedwingen’

PARIJS — De Europese Centrale Bank (ECB) moet niet te vroeg beginnen met het afbouwen van de steunmaatregelen voor de economie van de eurozone om de hard oplopende inflatie te beteugelen. Dat zei bestuurslid Fabio Panetta van de centrale bank tijdens een toespraak in Parijs. Volgens de centrale bankier wordt de geldontwaarding in het eurogebied gedreven door ‘puur tijdelijke factoren’ en zou een vroegtijdige afbouw van de steun de economie kunnen schade en de binnenlandse vraag onder druk zetten.

“Monetair beleid moet geduldig zijn. Een te vroege afbouw van de steun zou de bestedingen onder druk zetten voordat de vraag weer is teruggekeerd naar het normale niveau”, aldus Panetta.

De bestuurder benadrukte dat 80 procent van de huidige inflatie in de eurozone uit het buitenland komt, omdat het eurogebied een netto-importeur is van ener-

gie en grondstoffen, waarvan de prijzen de afgelopen tijd sterk zijn gestegen. Volgens hem blijft de regio juist achter bij het herstel van de wereldwijde vraag, waarbij met name de bestedingen in de dienstensectoren nog altijd onder het niveau van voor de coronapandemie liggen.

Goede inflatie
De huidige situatie van hoge inflatie zou volgens Panetta

wel kunnen verslechteren als de lonen in het eurogebied flink gaan stijgen om de hogere prijzen te compenseren. Maar de arbeidsmarkt is volgens hem nog altijd niet volledig hersteld van de coronacrisis. Het ideale scenario zou volgens de centrale bankier een situatie van zogeheten ‘goede inflatie’ zijn, die wordt gekenmerkt door een sterke vraag en een hoge werkgelegenheid. Een dergelijke periode van aanhoudende hoge prijsstijgingen zou volgens Panetta zelfs kunnen leiden tot een situatie waarin het monetaire beleid verder moet worden versoepeld.

Gevaren
De opmerkingen van Panetta volgen op een reeks

uitlatingen van andere ECB-bestuurders die waarschuwdn voor de gevaren van stijgende prijzen. Zo waarschuwde de Bundesbank deze week al voor een mogelijke inflatiepiek in Duitsland van net iets minder dan 6 procent. De Duitse centrale bank hield echter wel vast aan de voorspelling dat de inflatie in de komende maanden weer zal afnemen, in lijn met de verwachtingen van de ECB. Ook benadrukte ECB-president Christine Lagarde vorige week nog dat het stimulusbeleid niet te snel moet worden afgebouwd ondanks de ‘onwelkome en pijnlijke’ inflatie. Tevens herhaalde de ECB-preses dat ze geen verhoging van de rentetarieven verwacht in 2022.

Chiptekort bij smartphonemaker Xiaomi

BEIJING — Smartphone-maker Xiaomi kampt met chiptekorten en problemen in de toeleveringsketen. Dat vertraagde de groei van het Chinese techbedrijf. Xiaomi verwacht dat het chiptekort tot ver in 2022 zal aanhouden.

De omzet van Xiaomi steeg in het derde kwartaal met 8 procent ten opzichte van dezelfde periode vorig jaar naar 78 miljard yuan, omgerekend bijna 11 miljard euro. Dat is het laagste groeipercentage sinds be-

gin vorig jaar. Het bedrijf verloor ook marktaandeel aan rivalen zoals de Amerikaanse iPhone-maker Apple. De nettowinst van Xiaomi daalde met 84 procent naar 787 miljoen yuan, doordat het bedrijf een verlies moest nemen op investeringen.

Xiaomi verwacht in heel 2021 zo'n 190 miljoen smartphones te verkopen. Dat is ruim een kwart meer dan vorig jaar. Die groei dankt het bedrijf aan toenemende verkopen buiten China en het verder uitgebreide netwerk van winkels.

IEA dringt bij OPEC+ aan op nog hogere olieproductie

PARIJS — Het Internationaal Energie Agentschap (IEA) dringt er bij de OPEC+ op aan om de olieproductie nog sterker te gaan verhogen om de hoge brandstofprijzen tegen te gaan. De alliantie van oliekartel OPEC met bondgenoten als Rusland heeft tot dusver geweigerd de productie sterker op te voeren. Vanwege de dure brandstof hebben de Verenigde Staten en andere grote landen aangekondigd de strategische oliereserves aan te spreken om de prijzen te drukken.

Volgens IEA-directeur Fatih Birol zorgen de hoge brandstofprijzen voor risico's voor grote economieën, bijvoorbeeld omdat daardoor de inflatie sterk wordt aangejaagd en huishoudens en bedrijven veel meer geld kwijt zijn aan energie. Birol vindt dat de OPEC+ hier rekening mee

moet houden en ervoor moet zorgen dat de prijzen dalen. Volgens hem zorgt de OPEC+ voor 'kunstmatige krapte' op de oliemarkt. Ook zou Rusland volgens hem meer aardgas naar Europa moeten transporteren om de hoge gasprijzen aan te pakken. De OPEC+ is momenteel bezig de productie elke maand met 400.000 vaten per dag te verhogen. Volgende week staat een nieuwe vergadering gepland en de oliegroep lijkt niet van plan te zijn nog meer te gaan produceren. Volgens zakenkrant *The Wall Street Journal* zou de alliantie zelfs overwegen om tijdelijk te pauzeren met de geleidelijke verhoging van de productie nu de VS en andere landen olie uit de strategische voorraden gaan vrijgeven.

Volgens de OPEC+ zijn de strategische reserves bedoeld voor noodgevalen en is daar geen sprake van.

Waarschuwing voor nepaanbiedingen rond Black Friday



Photo: Shutterstock

DEN HAAG — Nederlanders die jagen op Black Friday-koopjes moeten goed opletten of ze niet met ‘nepaanbiedingen’ te maken hebben. Daarvoor waarschuwt de Autoriteit Consument & Markt (ACM). Onderzoek van de toezichhouder wijst uit dat webshops nog regelmatig met aanbiedingen stunten die mooier lijken dan ze in werkelijkheid zijn. Volgend jaar komen er wel nieuwe regels die consumenten beter moeten beschermen. Maar tot die tijd is het voor de ACM lastig om gesjoemel met ‘van-voor-prijzen’ aan te pakken.

Het gaat om een al langer spelend fenomeen. Verkopers weten dat mensen gevoelig zijn voor aanbiedingen en proberen shoppers te verleiden door te zeggen dat iets normaal bijvoorbeeld 60 euro kost en nu tijdelijk maar 40 euro.

Maar in werkelijkheid kostte het artikel in de voorgaande periode dan soms helemaal geen 60 euro. Zeker tijdens het jaarlijkse koopjesfeestijn rondom Black Friday wordt hierover veel geklaagd. De Consumentenbond kaartte

dit ook al meerdere keren aan. En de situatie lijkt weinig veranderd. De ACM heeft eerder dit jaar online de aanbiedingen van 250 populaire producten, waaronder speelgoed en consumentenelektronica, van 25 webshops gedurende enkele maanden automatisch vastgelegd. Daarbij werden re-

gelmatig nepaanbiedingen aangetroffen. Verkopers mogen consumenten volgens de wet niet op het verkeerde been zetten. Maar winkels hebben binnen de huidige regels nog relatief veel vrijheid bij hun aanbiedingen. Een product moet daadwerkelijk voor de gehanteerde ‘van-prijs’ ver-

kocht zijn in een periode van drie maanden voorafgaand aan de actie. Medio volgend jaar worden er nieuwe regels voor prijsaanbiedingen van kracht. Dan moet de genoemde ‘van-prijs’ de laagste prijs zijn die de handelaar dertig dagen voorafgaand aan de aanbieding heeft gevoerd.

Sterke vraag naar pc's

PALO ALTO — De Amerikaanse informaticatechnologie-bedrijven Dell en HP Inc merken dat er nog altijd een grote vraag is naar pc's en andere componenten. De ondernemingen zagen de inkomsten in het derde kwartaal van dit jaar stijgen.

Bij HP Inc ging het om een omzetgroei van 9 procent tot 16,7 miljard dollar (14,8 miljard euro). Dat was meer dan waar in de markten alom rekening mee werd gehouden. Ook de winst viel hoger uit dan geraamd. Volgens toptman Enrique Lores van HP Inc was er vooral meer vraag naar de duurdere

apparaten van het bedrijf. Het bedrijf zag zich door de stijgende kosten voor onder andere materialen en transport genoodzaakt de prijzen voor klanten te verhogen. Daarmee was het bedrijf in staat zijn winstmarge op niveau te houden.

HP Inc heeft wel steeds meer moeite om aan de

groeien de vraag naar pc's te voldoen. Dat komt vooral door het aanhoudende tekort van chips. Lores verwacht dat de grote vraag naar pc's nog wel enige tijd zal blijven, ondanks dat steeds meer mensen weer op kantoor werken of vaker naar school gaan.

Dell
Dell rapporteerde in het derde kwartaal een omzet van 28,4 miljard dollar. Dat betekende op jaarbasis een stijging met 21 procent en ook 1 miljard dollar meer

dan waar kenners in doorsnee op rekenden. Ook Dell merkt een toenemend tekort aan onderdelen en hogere vrachtkosten.

Dell verwacht dat klanten steeds meer geld zullen steken in IT-infrastructuur en digitale transformatie. Dat zal de sterke vraag blijven aanjagen. Ook spreekt Dell van toekomstige groeiomogelijkheden door nieuwe innovaties in *multi-cloud*, telecom en 5G, aldus het bedrijf in een verklaring.

Hema verkoopt bakkerijen aan Jumbo

AMSTERDAM — Winkelketen Hema verkoopt zijn bakkerijen aan Bacu, de leverancier van het brood en banket van supermarktketen Jumbo. Toch zullen de Hema-taarten en bekende tompouces door dezelfde medewerkers gemaakt blijven worden. De bakkerijen, onder meer in Almere, Sneek en Dordrecht, blijven als leverancier verbonden aan Hema. Ook de 250 medewerkers gaan mee naar de nieuwe eigenaar en behouden hun baan.

De verkoop maakt volgens Hema deel uit van de strategische focus die de keten aan het aanbrengen is. Hema denkt dat het slimmer is om zichzelf meer te richten op het verkopen van produc-

ten. De aansturing van de bakkerijen zou het beste aan een gespecialiseerd bedrijf overgelaten kunnen worden. Vanuit die gedachte kwam Hema uit bij Bacu, een familiebedrijf dat meer dan een

eeuw bestaat en waar al zo'n 550 mensen werken om de supers van Jumbo van brood en gebak te voorzien.

Hema werd zelf begin dit jaar overgenomen door de familie Van Eerd, tevens de familie achter Jumbo, en investeerder Parcom. Jumbo verstrekte ten tijde van die overname ook nog een krediet van 50 miljoen euro waarbij de bakkerijen als onderpand dienden. Als onderdeel van de deal met Bacu wordt deze lening nu

afgelost. Maar hoeveel geld er in totaal met de verkoop is gemoeid, wordt niet naar buiten gebracht.

Hema kondigde onlangs nog aan dat het zijn samenwerking met Jumbo verder wil gaan uitbreiden door ook versproducten van Jumbo te verkopen, bijvoorbeeld verse broodjes. Ook werd bij de presentatie van de nieuwe strategie van Hema bekend dat de keten honderden winkels een opknapbeurt gaat geven.

NEW YORK			AMSTERDAM		
	24-Nov			24-Nov	
DOW JONES	35.674.51	-0.39%	AEX	801.89	-0.04%
S&P 500 INDEX	4.676.42	-0.30%	ARCELOMITTAL	26.44	-1.77%
NASDAQ	15.715.87	-0.38%	AEGON NV	4.35	2.74%
AMAZON.COM INC	3.566.29	-0.38%	KONINKLIJKE AHOL	30.62	-0.79%
APPLE INC	160.52	-0.55%	AKZO NOBEL	99.44	-1.50%
BAIDU INC-SP ADR	150.16	-0.22%	ASML HOLDING NV	708.40	0.33%
BERKSHIRE HATH-B	286.52	-0.71%	DSM (KONIN)	193.20	-0.44%
BOEING CO/THE	209.99	0.41%	HAL TRUST	143.40	0.00%
CITIGROUP INC	67.73	-0.50%	HEINEKEN NV	92.60	0.37%
COCA-COLA CO	55.24	-1.15%	ING GROEP NV	13.03	-0.05%
COSTCO WHOLESALE	544.65	-0.11%	KPN (KONIN) NV	2.74	2.66%
WALT DISNEY CO	150.71	-0.21%	KONINKLIJKE PHIL	34.68	1.69%
3D SYSTEMS CORP	23.68	3.09%	RANDSTAD NV	59.86	0.61%
EBAY INC	72.04	0.54%	ROYAL DUTCH SH-A	19.74	1.50%
META PLATFORMS-A	338.10	0.25%	TOMTOM NV	7.80	-2.68%
GENERAL ELECTRIC	101.52	-0.55%	TOTALENERGIES SE	43.31	0.99%
ALPHABET INC-A	2.901.44	-0.49%	UNILEVER PLC	46.51	0.49%
HP INC	35.21	0.38%	W.P. STEWART HOL	892.40	1.01%
HOME DEPOT INC	407.65	-0.18%	SCOTIA FUNDS		23-Nov
INTEL CORP	49.26	0.33%	MONEY MARKET	13.5995	0.01%
JOHNSON&JOHNSON	159.75	-0.58%	US DOLLAR BOND	2.9536	-1.86%
MICROSOFT CORP	335.05	-0.78%	GLOBAL EQUITY	3.7899	10.92%
PROCTER & GAMBLE	147.78	-1.11%	US EQUITY	22.6298	16.56%
ROYAL DUTCH-ADR	44.22	0.32%	CANADIAN EQUITY	3.5873	20.34%
STARBUCKS CORP	113.98	0.35%	FUNDS		23-Nov
TWITTER INC	47.12	-0.04%	BSF DEFENSIVE	127.85	-0.42%
WALMART INC	145.90	0.06%	BSF CONSERVATIVE	123.13	-0.53%
EXCHANGE TRADED FUND		24-Nov	BSF MODERATE	158.77	-0.60%
ALERIAN MLP - AMLP	33.77	0.36%	BSF AGGRESSIVE	193.34	-0.73%
ISH GBL HY BD - GHYG	48.83	-0.31%	BGF MULTI ASSET INC	10.26	-0.19%
ISH IBOXX HY BD - HYG	85.91	-0.23%	BGF GBL ALLOCATION	77.47	-0.65%
ISH SELECT DIV - DIVY	120.67	-0.13%	BGF USD CORE BOND	17.78	-0.45%
ISH MSCI EMKT - EEM	50.24	-0.44%	BGF FIX INC GBL OP	15.70	-0.19%
ISH MSCI PAC - EPP	49.69	-0.67%	BGF USD HI YIELD BND	38.90	-0.10%
ISH RUSSELL - INW	275.62	-0.08%	CURRENCIES		24-Nov
ISH S&P 500 - SPY	82.49	-0.39%	YEN/USD	115.4300	0.25%
ISH EUROPE - IEV	53.44	-0.89%	EUR/USD	1.1197	-0.45%
INVESCO QQQ TRUS	395.50	-0.50%	CAN/USD	1.2675	0.04%
INVESCO DB COMMO	21.37	-0.05%	GBP/USD	1.3331	-0.35%
SPDR S&P INT DIV-DWX	38.31	-0.36%	COMMODITIES		24-Nov
SPDR S&P MID 400	521.96	-0.35%	OIL WTI	78.48	-0.03%
SPDR S&P 600 SMA	101.76	-0.36%	GOLD	1782.85	-0.35%
VANGUARD REIT - VNQ	110.17	0.37%	SILVER	23.47	-0.78%
WSDOINTR JAP H EQ-DXJ	63.29	-1.19%	WHEAT	863.75	-0.43%
Source Bloomberg					

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Rusland boos over gastenlijst democratietop Biden

WASHINGTON — China en Rusland zijn boos over de gastenlijst van de top die de Amerikaanse president Joe Biden organiseert over het thema democratie. Zij ontvangen geen uitnodiging voor de virtuele topconferentie, terwijl zo'n 110 andere landen die wel krijgen. Taiwan is een van de genodigden.

De uitnodiging voor Taiwan valt slecht in China. Beijing ziet het eiland als een afvallige provincie en is daarom fel tegen het Amerikaanse besluit om de Taiwanesezen te betrekken bij de 'zogenaamde top voor democratie'. In Taiwan wordt juist enthousiast gereageerd. "Met deze top kan Taiwan zijn democratische succesverhaal delen", aldus een regeringswoordvoerder.

Het Kremlin meent dat de Amerikanen met hun gastenlijst voor verdeeldheid zorgen. "De VS geven de voorkeur aan het creëren van nieuwe scheidslijnen, om landen op te delen in landen die naar hun mening goed zijn en landen die

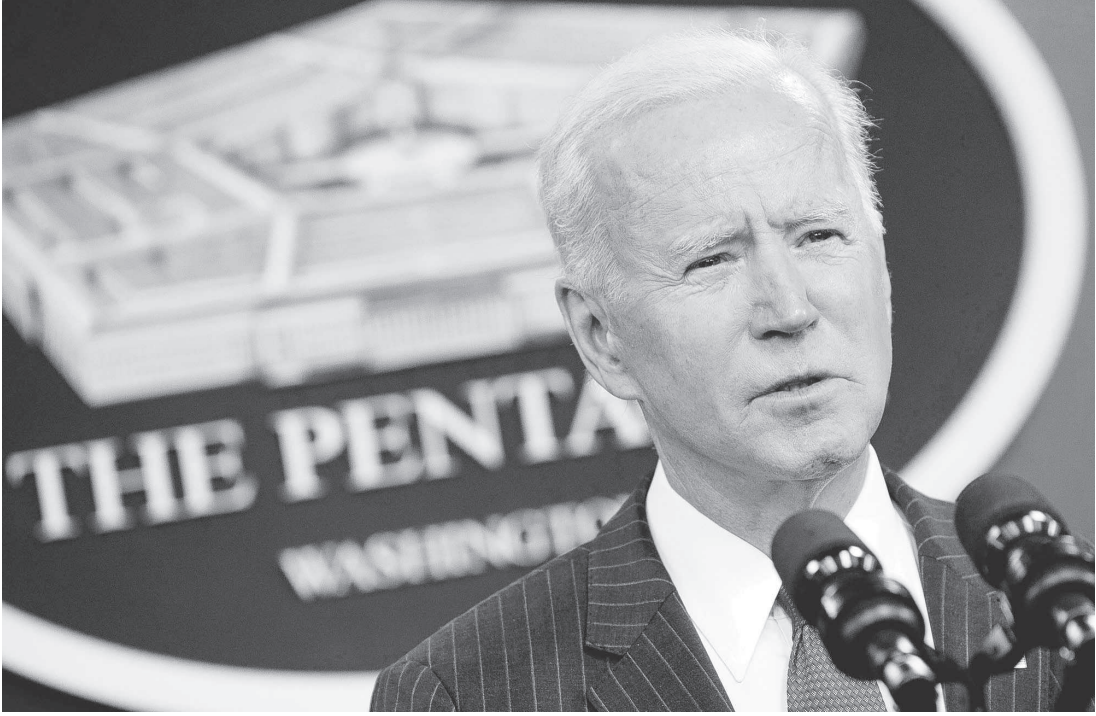


Foto: Shutterstock

De Amerikaanse president Joe Biden

slecht zijn", aldus een woordvoerder.

Andere afwezigen zijn bijvoorbeeld Turkije, Iran en Afghanistan. Nederland is wel uitgenodigd, net als de meeste landen in de Europese Unie. Hongarije ontvangt als enige EU-lidstaat geen uitnodiging. Op de gastenlijst staan verder onder

meer Brazilië, Israël, Irak, Saudi-Arabië, Jordanië, Qatar, de Verenigde Arabische Emiraten, India, Pakistan en Zuid-Afrika. De top zal op 9 en 10 december plaatsvinden, zoals Biden in augustus al aankondigde, en zich richten op drie hoofdthema's: het bestrijden van autoritarisme, het aan-

pakken en bestrijden van corruptie en het bevorderen van de naleving van mensenrechten. Biden wil een jaar later een tweede bijeenkomst houden. Daar moet iedereen wel persoonlijk bij aanwezig zijn. Wereldleiders kunnen dan laten zien welke vooruitgang ze hebben geboekt sinds de eerste top.

Poetin nam experimenteel corona-neusvaccin

MOSKOU — De Russische president Vladimir Poetin heeft het Russische coronavaccin Spoetnik-V volgens eigen zeggen ook via zijn neus toegediend gekregen. Het vaccin als spray wordt nog getest en is nog niet goedgekeurd door toezichthouders. Rusland wil het preparaat volgend jaar exporteren.

Poetin (69) kreeg het neusvaccin maandag, kort na zijn extra prik tegen Covid-19. Zijn eerste twee vaccinaties waren in maart en april. Poetin liet zich toen prikken met Spoetnik-V. Poetins booster was Spoetnik-Light, een lichtere variant waarvan maar één dosis nodig is. Volgens sommige deskundigen is een combinatie van light en neusspray aan te raden voor een betere bescherming tegen een besmetting.

6e dode in kerstparade bloedbad Wisconsin

WAUKESHA — Inmiddels is duidelijk dat zes mensen om het leven zijn gekomen doordat een auto zondag inreed op een kerstoptocht in het Amerikaanse Waukesha. Een officier van justitie van de staat Wisconsin heeft dat bekendgemaakt. Een achtjarige jongen is de zesde dode. Andere gewonden verkeren nog in kritieke toestand. De officier van justitie zei tevens dat in totaal 62 mensen gewond zijn geraakt.

De dood van het kind werd gisteren bekendgemaakt toen de verdachte, Darrell Brooks, voor het eerst voor de rechtbank verscheen. Daar werd Brooks vijfvoudige opzettelijke doodslag ten laste gelegd. Tevens kondigde de officier van justitie een zesde aanklacht aan vanwege de recente dood van het kind. Als hij wordt veroordeeld, kan Brooks de rest van zijn leven in de gevangenis doorbrengen.

Brooks' borgtocht werd vastgesteld op 5 miljoen dollar (4,44 miljoen euro), een bedrag dat volgens de rechter 'buitengewoon hoog' was, 'maar het is een buitengewone zaak'.

Geboortecijfer China naar een nieuw dieptepunt

BEIJING — Het geboortecijfer van China is in 2020 tot een historisch dieptepunt gezakt, zo blijkt uit vandaag door het Chinese nationale bureau voor statistiek bekendgemaakte cijfers. Vorig jaar registreerde China 8,52 geboorten per 1000 mensen, een duidelijke daling ten opzichte van de 10,41 in 2019 en het laagste cijfer sinds de stichting van de Volksrepubliek China, in 1949.

Het aantal baby's in China daalt al jaren. Het land vreest daarom voor een 'demografische tijdbom'. Dat houdt in dat een kleinere groep werkenden een grotere groep gepensioneerden moet ondersteunen.

Dat was in het verleden wel anders. Om de bevolkings-

groei te vertragen stelde de Chinese regering zelfs in dat stellen voortaan nog maar één kind mochten krijgen.

In 2016 werd aan dat beleid een einde gemaakt en sindsdien probeert China het aantal geboortes juist te stimuleren. Zo mochten stellen voortaan twee kinderen

krijgen en begin 2020 werd dat uitgebreid naar drie kinderen. Maar de veranderingen hebben niet geleid tot de verhoopte babyboom, volgens deskundigen doordat de kosten van levensonderhoud stijgen en vrouwen steeds meer hun eigen keuzes maken voor gezinsplanning.

Overigens bereikte ook het aantal huwelijken in 2020 een dieptepunt: slechts 8,14 miljoen koppels trouwden vorig jaar, het laagste aantal in de afgelopen zeventien jaar. Die daling zou echter ook het gevolg kunnen zijn van de coronapandemie.

Geen vervolging om grote corona-uitbraak in skioord Ischgl

WENEN — Aanklagers in Oostenrijk hebben hun onderzoek stopgezet naar de grote corona-uitbraak in skibestemming Ischgl, die ook populair is onder Nederlanders. Justitie bevestigt volgens Oostenrijkse media dat niemand wordt vervolgd. Er zou geen bewijs zijn dat mensen iets hebben nagelaten of strafbaars hebben gedaan waardoor het virus om zich heen kon grijpen.

In Ischgl, dat bekendstaat als het Ibiza van de Alpen, raakten vorig jaar vermoedelijk duizenden mensen besmet. Het virus kon zich onder meer in après-skibars snel verspreiden. De uit-

braak leidde tot een chaotische uittocht van vakantie-gangers. De autoriteiten kregen naderhand het verwijt toeristen te snel te hebben weggestuurd, waardoor het coronavirus zich over andere landen kon verspreiden.

Aanklagers in Innsbruck besloten eerder dit jaar al niemand te vervolgen, maar dat besluit moest nog worden voorgelegd aan het ministerie van Justitie en andere instanties. Het stopzetten van het onderzoek betekent niet dat de juridische problemen van de overheid nu achter de rug zijn. Er lopen ook nog civiele rechtszaken van mensen die een schadevergoeding eisen.

Verloofde Gabby Petito doodde zichzelf

SARASOTA — Brian Laundry, de verloofde van de 22-jarige YouTube-ster Gabby Petito, heeft zelfmoord gepleegd. Hij schoot zichzelf door het hoofd, heeft zijn advocaat gezegd over de spraakmakende Amerikaanse zaak.

Vorige maand identificeerde de FBI het lichaam van de 23-jarige man aan de hand van zijn gebit, nadat Petito op 19 september na

een zoekactie van bijna een maand gewurgd was teruggevonden. De vermissingszaak was groot nieuws in de VS en ver daarbuiten. De twee reisden vanaf de zomer vanuit New York door de VS en deden daarvoor verslag op sociale media.

Laundry werd gevonden in een natuurgebied in Florida, niet ver van zijn ouderlijk huis. Hij was aangeklaagd voor fraude met de bankpas van zijn verloofde.

Britse regering wil levenslang bij dood hulpverlener

LONDEN — Criminelen die in Engeland of Wales hulpverleners doden tijdens hun werk, krijgen in de toekomst waarschijnlijk automatisch een levenslange gevangenisstraf opgelegd. De weduwe van de omgekomen agent Andrew Harper voert daar actie voor en heeft de steun gekregen van de regering. Die zegt zo snel mogelijk een Harper's Law (Wet van Harper) te willen invoeren, berichten Britse media.

De 28-jarige agent Harper kwam in 2019 om het leven. Hij was afgekomen op een melding van een inbraak en vervolgens meegesleurd door een vluchtwagen. De verwondingen van de agent waren zo ernstig dat een collega hem niet meer herkende. Drie tieners kregen later gevangenisstraffen opgelegd van zestien en

dertien jaar voor doodslag. Weduwe Lissie Harper reageerde destijds geschokt op die uitspraak. Ze voerde daarna met succes actie om wetgeving aangescherpt te krijgen.

De regering wil nu vastleggen dat rechters levenslang moeten opleggen aan mensen die tijdens criminele activiteiten de dood veroor-

zaken van een hulpverlener. Alleen in 'zeer uitzonderlijke omstandigheden' kan een uitzondering worden gemaakt.

Minister van Binnenlandse Zaken Priti Patel bedankte de weduwe voor haar inzet. Ze zei dat het 'terecht is dat toekomstige moordenaars via een levenslange gevangenisstraf het recht wordt ontnomen om hier vrij over straat te lopen'. Lissie Harper is daar blij mee en zei dat haar echtgenoot trots zou zijn geweest. De nieuwe regels worden volgens de BBC mogelijk begin volgend jaar al van kracht.

Kabinet neemt vrijdag besluit over coronaregels

DEN HAAG — Het Nederlandse kabinet besluit vrijdag of het overgaat tot het nemen van nieuwe coronamaatregelen. Demissionair minister Hugo de Jonge (Volksgezondheid) zei dat het Outbreak Management Team (OMT) vandaag bij elkaar zou komen en dan morgen met een advies komt. Daarover praat het kabinet vrijdag. Die avond wordt dan ook een persconferentie van premier Mark Rutte en De Jonge verwacht.

In eerste instantie zou het kabinet volgende week vrijdag besluiten wat te doen met de coronaregels. Maar het aantal besmettingen en ziekenhuisopnames loopt hard op en het kabinet ziet nog niet de gewenste omslag daarin. "Daarom hebben we gevraagd het OMT-advies naar voren te halen, zodat we op korte termijn tot be-

sluitvorming kunnen overgaan", aldus De Jonge. Hij wil van de experts weten wat nodig is om de 'kentering te forceren'.

De minister wil niet 'vooruitlopen' op welke maatregelen het kabinet mogelijk gaat nemen, maar dat de maatregelen worden aangescherpt lijkt zo goed als zeker. "Als

het in dit tempo doorgaat, gaat het niet goed", zegt De Jonge. De coronacijfers van de afgelopen dagen zitten 'aan de bovenkant' van de prognoses en daarom verwacht de minister niet dat de gewenste kentering deze week gaat komen. Hij noemt de situatie 'somer en zorgelijk'.

Het dagelijkse aantal coronabesmettingen ligt al ruim een week op meer dan 20.000.

Eind september liet het kabinet vrijwel alle coronaregels los, maar moest daar begin november weer op terugkomen toen het aantal besmettingen snel opliep.

Celstraf voor montagefoto dood minister De Jonge

DEN HAAG — Voor het bedreigen van de Nederlandse demissionair minister Hugo de Jonge (Volksgezondheid) op Facebook is een 29-jarige man uit Rijsburg vandaag tijdens een snelrechtzitting veroordeeld tot acht weken cel, waarvan vier weken voorwaardelijk.

Verdachte Barry K. plaatste op 9 november een montagefoto onder een Facebookbericht dat Hugo de Jonge op zijn persoonlijke Facebookpagina zette. Op de afbeelding lag de minister op

de grond met bebloed verband om zijn hoofd, alsof hij zojuist is neergeschoten. De afbeelding was een bewerking van de foto van de doodgeschoten politicus Pim Fortuyn op het Mediapark in

Hilversum uit 2002. Diens gezicht was vervangen door dat van De Jonge.

De demissionair minister deed aangifte nadat hij de foto zelf onder ogen had gekregen. "Ik werd hier wel bang van", had hij volgens de politierechter bij de politie verklaard. "Bang dat anderen werden aangezet om iets te doen tegen mij."

Kerst kan coronahaard worden



Foto: Shutterstock

SOLNA — Als mensen rond de kerstdagen en de jaarwisseling bij elkaar op bezoek gaan, winkelen en reizen, kan dat leiden tot een nieuwe golf coronabesmettingen. Daarvoor waarschuwt de Europese gezondheidsdienst ECDC. Die roept de aangesloten landen, waaronder Nederland, op om snel beperkingen in te voeren. Ook moeten ze zo snel mogelijk zorgen dat alle mensen van veertig jaar en ouder een boosterprik kunnen krijgen.

Dat de kerstperiode een brandhaard zou kunnen worden, komt niet alleen door de Delta-variant en het nu al hoge aantal besmettingen. Het ECDC ziet ook dat mensen geen zin meer

hebben in nieuwe beperkingen, de organisatie verwacht 'maatregelmoedigheid'. Daardoor zouden mensen meer risico's kunnen nemen, 'vooral in privébijeenkomsten rond de feestdagen. Dit wordt de tweede feestdagenperiode tijdens deze pandemie, en mensen willen misschien de afgelopen winter compenseren'.

Coronabeperkingen zijn volgens het ECDC een 'directe manier om de verspreiding onder controle te krijgen'. Boosterprikken 'verlengen de controle over de verspreiding na de directe impact van de maatregelen'.

Als voorbeelden van maatregelen noemt het ECDC het dragen van

mondkapjes, werken vanuit huis en beperking van het aantal reizigers in het openbaar vervoer. Daarnaast kunnen landen een maximum stellen aan het aantal mensen dat mag meedoen aan 'sociale en publieke evenementen bij eindejaarsvieringen'. Ook na de jaarwisseling moeten die regels nog lang blijven gelden, verwacht het ECDC.

Alle beperkingen moeten ertoe leiden dat mensen minder contact hebben met anderen, dus dat er minder momenten zijn waarop ze besmet kunnen raken. Dat is volgens het ECDC 'cruciaal om het risico van een ongekend hoge Covid-19-last in de komende maanden te verkleinen'.

Louis Andriessen en dj Tiësto maken kans op Award



Dj Tiësto

Meerdere Nederlanders maken dit jaar kans op een Grammy Award. De eerder dit jaar overleden componist Louis Andriessen is genomineerd, net als de dj's Afrojack en Tiësto. Andriessen is genomineerd in de categorie Best Contemporary Classical Composition, met het album Andriessen: The Only One dat The Los Angeles Philharmonic van zijn werk maakte. Afrojack en Tiësto maken met hun Franse collega David Guetta kans op een beeldje in de categorie Best Dance Electronic Recording.

De nominaties zijn gisteren bekendgemaakt in Los Angeles. Andriessen gold als een van de belangrij-

ste naoorlogse componisten van Europa. Zijn werk vond erkenning in binnen- en buitenland. In de jaren tachtig van de vorige eeuw ging hij zich toeleggen op toneelmuziek, filmmuziek en muziektheater. Hij overleed op 1 juli op 82-jarige leeftijd.

Dj's Tiësto en Afrojack hebben al een Grammy op zak. Tiësto won de prijs in 2015 voor zijn remix van het nummer 'All Of Me' van John Legend. In 2011 wist Afrojack een felbegeerd beeldje mee te nemen voor zijn remix van Madonna's nummer 'Revolver'. De belangrijkste Amerikaanse muziekprijzen worden eind januari uitgereikt.



Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?

Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar: o.v.v. "mensen".

Mensen



De oudste dochter van de eerste Amerikaan in de ruimte, treedt in de voetsporen van haar vader. Laura Shepard Churchley gaat op 9 december mee met een toeristische vlucht van Blue Origin, het ruimtevaartbedrijf van Jeff Bezos. Ze zit in de raket New Shepard, die naar haar vader is vernoemd. Shepard en vijf andere inzittenden gaan dan naar de rand van de dampkring.

Alan Shepard maakte zestig jaar geleden, op 15 mei 1961, een ruimtevlucht. Zijn raket steeg op, vloog naar een hoogte van 187 kilometer en landde vervolgens in de Atlantische Oceaan. Van start tot einde duurde de missie een kwartier. Het was het Amerikaanse antwoord op de vlucht van de Rus Joeri Gagarin, die een maand eerder als eerste mens ooit naar de ruimte was gegaan.

De vlucht van Laura Shepard en de andere inzittenden zal ongeveer even lang duren als de missie van haar vader. De raket stijgt op vanaf de ruimtebasis van Blue Origin bij het plaatsje Van Horn in Texas. Het vaartuig gaat naar ruim 100

kilometer hoogte en landt vervolgens weer in Texas.

William Shatner
Onder de andere passagiers volgende maand zijn zakenman Lane Bess en zijn zoon Cameron. Zij worden de eerste ouder en kind die samen de aarde verlaten. Ook tv-presentator Michael Strahan mag naar de ruimte, als tweede journalist ooit. De andere twee reizigers zijn zakenmannen Dylan Taylor en Evan Dick.

Blue Origin hoopt in de toekomst meer van zulke reisjes richting de ruimte te verkopen. De vlucht van volgende maand wordt de derde met mensen aan boord. Om reclame te maken, probeert hij unieke passagiers mee te nemen. Bij de eerste vlucht in juli vloog Bezos zelf mee, samen met de toen achttienjarige Nederlander Oliver Daemen, de jongste mens ooit in de ruimte. Bij de tweede vlucht ging de negentigjarige acteur William Shatner mee aan boord. Hij is de oudste mens die ooit in de eerste ruimte is geweest.

Jay-Z meest genomineerde artiest

Jay-Z heeft nu drie nominaties voor zijn samenwerking met Kanye West en DMX. Hiermee is hij de meest genomineerde artiest in de geschiedenis van de Grammy's geworden. Met in totaal 83 nominaties overtreft hij Quincy Jones. De rapper die al vier jaar geen album heeft uitgebracht, sleept twee nominaties in de wacht in de categorie 'Best Rap Song'. De eerste is voor 'Jail', een samenwerking met Kanye West, waarin ook Marilyn Manson als een gecrediteerde songwriter is opgenomen. De tweede is voor 'Bath Salts', zijn samenwerking met wijlen DMX en Jay's eenmalige tegenstander Nas. Hij ontving ook een nominatie voor Album van het Jaar via 'Donda', waarop het nummer 'Jail' op is genomen. Jay-Z is een van de meest succesvolle artiesten in de geschiedenis van de muziekprijzen, met 23 overwinningen op zijn naam. Hij won zijn eerste Grammy in 1999, maar weigerde de ceremonie bij te wonen nadat DMX niet was



genomineerd, ondanks het uitbrengen van twee nummer-1-albums in een tijdsbestek van een jaar. Sinds 1999 zijn er slechts vier jaar geweest waarin Jay-Z niet is genomineerd voor een Grammy. De Brooklyn-rapper won drie prijzen in 2009, 2010 en 2012, maar won controversieel niets in 2017 in juist zijn meest genomineerde jaar. Jay-Z was eerder verbonden met Jones met tachtig Grammy-nominaties. Nu is Paul McCartney de op één na meest genomineerde artiest, nadat zijn twee knikken voor de 2022-awards hem ook voorbij Jones duwden en 81 werd.

Tiffany onthult duurste ketting



Tiffany & Co. heeft zondag in Dubai haar nieuwste, duurste bling ooit onthuld: 'The World's Fair Necklace'. De luxuretailer heeft nog geen prijs op de ketting gezet die te koop wordt aangeboden, maar experts schatten de waarde tussen 20 miljoen en 30 miljoen dollar. 'The World's Fair Necklace' is voorzien van 180 karaat diamanten in platina. Het middelpunt is een 80-karaats ovale, onberispelijke D-kleur (hoogste kwaliteit en vrijwel kleurloos) 'Empire Diamond', genoemd naar de geboorteplaats van de iconische juwelier.

De Empire Diamond is gewonnen in Botswana, geslepen en gepolijst in Israël en gezet in de werkplaats van Tiffany in New York City. Tiffany's diamanten juwelen staan bekend om het sieren van beroemdheden in de afgelopen decennia, van Audrey Hepburn tot Beyoncé Knowles. De retailer zei dat het ontwerp voor 'The World's Fair Necklace' is geïnspireerd op een Tiffany-halsketting die is gemaakt voor de Wereldtentoonstelling van 1939 in Queens' Flushing Meadow-Corona Park. Dat ontwerp bevatte een 200-karaats aquamarijnsteen en meer dan vierhonderd diamanten. De opnieuw ontworpen 'World's Fair'-halsketting kan op een onverwachte manier worden gedragen. De drager kan de 'Empire Diamond' voorzichtig tevoorschijn halen en op een platina ring laten monteren. Uiteraard met de hulp van een Tiffany-juwelier die dan speciaal voor deze service beschikbaar is.

Manuscript Einstein geveild

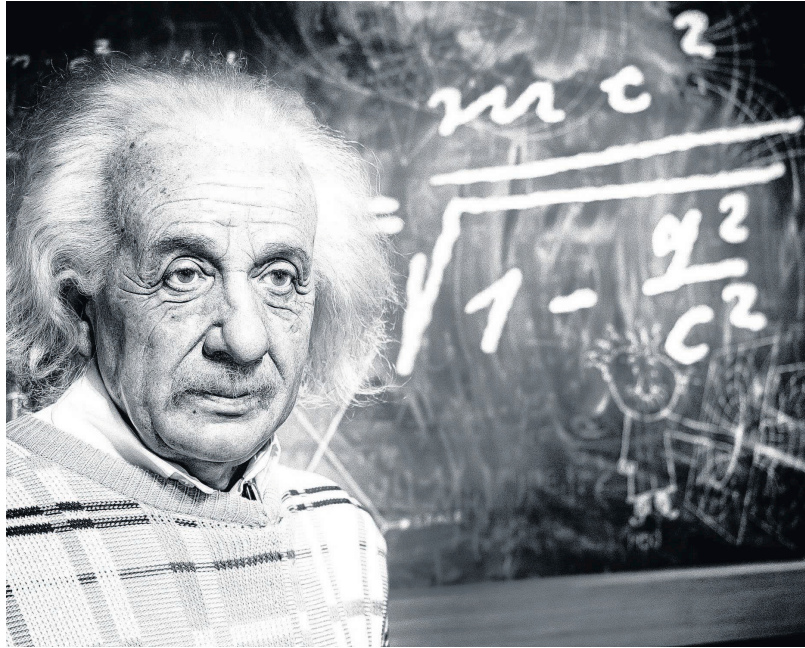


Foto: Shutterstock

Een manuscript van de beroemde natuurkundige Albert Einstein (1879-1955) is bij een veiling in Parijs van eigenaar gewisseld voor 11,6 miljoen euro, een recordbedrag. Veilinghuis Christie's had vooraf rekening gehouden met 2 tot 3 miljoen euro voor 'de fascinerende inkt in de geest van de grootste wetenschapper van de twintigste eeuw'. Het gaat om aantekeningen voor de relativiteitstheorie die Einstein in 1915 publiceerde. Het document van 54 pagina's is volgens Christie's het waardevolste manuscript van Einstein dat ooit zal worden geveild. De relativiteitstheorie is vooral bekend van de vergelijking E=mc². Einstein schreef het in 1913 en 1914 in het Zwitserse Zürich, samen met zijn collega Michele Besso, een Zwitserse ingenieur die goed is voor pakweg de helft van de handgeschreven bladzijden. Dankzij hem is het manuscript bewaard gebleven, aangezien Einstein volgens het veilinghuis geen heil zou hebben gezien in het bewaren van 'simpele werkdocumenten'. De in Duitsland geboren joodse wetenschapper, die ook baanbrekende inzichten had over quantummechanica, kreeg in 1921 de Nobelprijs voor Natuurkunde.

Romeins mozaïek als salontafel

Een onbetaalbaar Romeins mozaïek dat dateert uit keizer Caligula – bijna 2000 jaar geleden – werd bijna vijftig jaar als salontafel in een appartement in Manhattan gebruikt. In een fragment uit de aflevering van zondag van de CBS-show '60 Minutes', legde de Italiaanse marmerexpert Dario Del Bufalo uit hoe hij het zeldzame artefact vond. Del Bufalo's boek uit 2013, 'Porphyrius', besprak de paarsrode stollingsgesteente die Romeinse keizers gebruikten voor hun kunst en architectuur. Het boekdeel toonde het mozaïek in kwestie – dat ook groen en wit marmer bevatte – dat

werd gebruikt in vloeren op Caligula's schepen. Het maakte deel uit van een schip dat in de oudheid in het Nemi-meer in Italië was ondergedompeld en in de jaren dertig van de vorige eeuw werd teruggevoonden. De mozaïeken die overbleven, werden bewaard in een museum aan het meer en in 1944 infiltrerden de nazi's Italië en verbrandden ze wat er nog over was van de schepen. Toen Del Bufalo in 2013 exemplaren van zijn publicatie in New York signeerde, hoorde hij een man en een vrouw zeggen dat ze het mozaïek van 4,5 vierkante meter had waarover

hij in zijn boek schreef. De vrouw was galeriehoudster Helen Fioratti. In 2017 onthulde Fioratti aan de New York Times dat zij en haar man het oude artefact in de jaren zestig van de vorige eeuw hadden gekocht van een Italiaanse adellijke familie. Het stuk werd naar de VS verscheept en de twee gebruikten het als salontafel in hun huis aan Park Avenue. Het mozaïek werd in 2017 in beslag genomen. Er werd gesuggereerd dat het ooit uit een museum was gestolen. Het werd terug gebracht naar Rome en is nu te zien in het Museum van de Romeinse schepen in Nemi.

GPS-fietstekening van Picasso

Anthony Hoyte die het bewustzijn van de gezondheidsproblemen van mannen wilde vergroten, brak een Guinness World Record voor de grootste continue GPS-te-

kening op de fiets in twaalf uur. De Brit, bijgenaamd de 'pedalende Picasso', legde een afstand van 66,48 mijl af in de straten van Londen. Hoyte gebruikte een GPS-

tracking-app om een enorm beeld te creëren van een man met een snor. De Brit zei dat de afbeelding een erkenning was van Movember, een jaarlijks evenement dat mannen

aanmoedigt om in de maand november een snor te laten staan om het bewustzijn van gezondheidsproblemen van mannen te vergroten. De recordbrekende rit begon op 13 november en werd 8,5 uur later voltooid. Hoyte vertelde Guinness dat hij in het begin wat problemen had met onverwachte wegafsluitingen. Zijn rit leverde hem het Guinness World Record op voor de grootste continue GPS-tekening per fiets in twaalf uur (individueel). "Gelukkig verliepen de belangrijkste onderdelen – de ogen, neus, mond – volgens plan. Tegen het einde waren er nog een paar problemen – waaronder de drukte van Portobello Road Market – maar daar maakte ik me minder zorgen over omdat de vorm van het haar niet kritisch is," zei Hoyte na zijn rit.

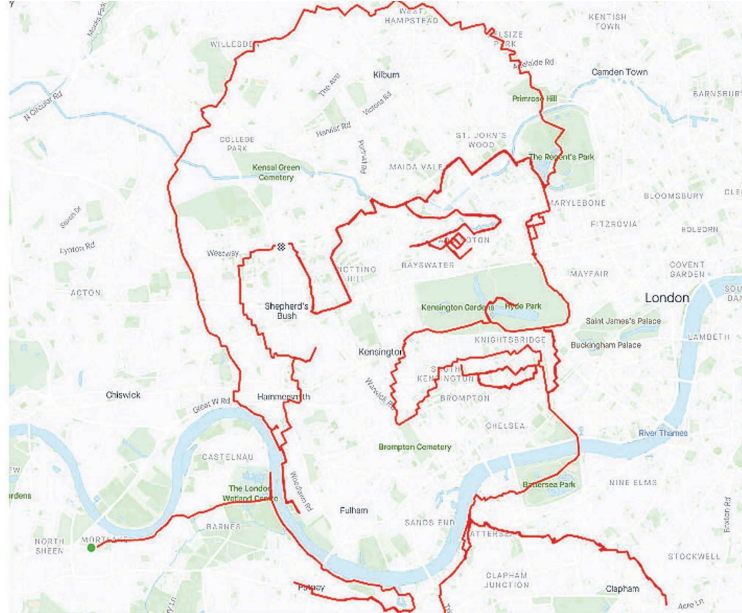
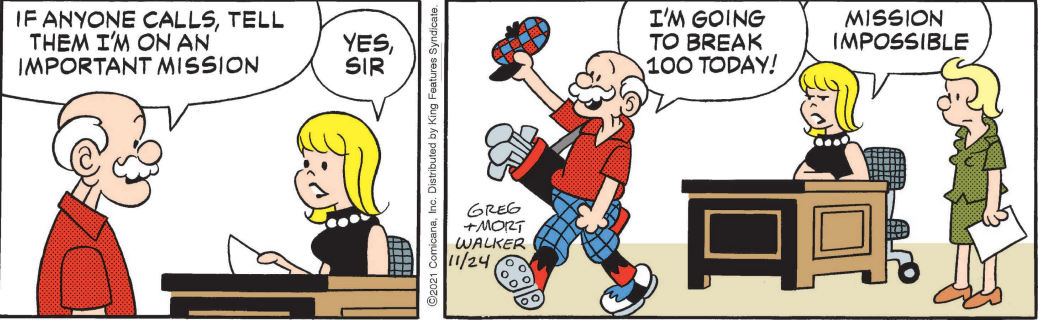


Foto: Guinness world records

Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Jean-Julien Rojer begint met Arévalo aan 20e jaar op tennistour

MIAMI — Tennisser Jean-Julien Rojer heeft in Marcelo Arévalo een nieuwe dubbelpartner gevonden. Samen met de speler uit El Salvador begint de tweevoudig grandslamkampioen in januari aan zijn twintigste seizoen op de internationale tennistour.

De veertigjarige Rojer zag onlangs de samenwerking met Wesley Koolhof beëindigd worden. De twee speelden slechts een paar maanden samen. Ze wisten aan elkaars zijde geen ATP-titel te veroveren. Rojer won in 2015 Wimbledon en twee jaar later was hij de beste op de US Open. Beide keren zegevierde hij met de vier jaar jongere Roemeen Horia

Tecau, die onlangs besloot zijn loopbaan te beëindigen. Rojer heeft besloten zijn carrière wel te verlengen. Rojer, professional sinds 2003, is de mondiale nummer 38 in het dubbelspel. In 2015 stond hij derde op de wereldranglijst. Arévalo (31), die dit jaar met Matwé Middelkoop een ATP-titel veroverde (Winston-Salem), staat zeven plekken hoger.



Foto: Sportnieuws

De op Curaçao geboren Jean-Julien Rojer.

Titelhouder Spanje mist kopman Bautista Agut in Davis Cup

MADRID —Titelhouder Spanje mist kopman Roberto Bautista Agut in het finaletoernooi van de Davis Cup die deze week begint. De nummer 19 van de wereld heeft een buikblessure opgelopen in de training. Bautista Agut was in 2019 de grote man bij Spanje, toen het in de finale van het fameuze landentoernooi Canada versloeg.

Albert Ramos vervangt Bautista Agut, meldt de Spaanse tennisbond. De ploeg moet het ook doen zonder Rafael Nadal, die nog altijd herstelt van een voetblessure. De andere spe-

lers in het Spaanse team zijn Pablo Carreno Busta, Feliciano Lopez, Marcel Granollers en de achttienjarige debutant Carlos Alcaraz. Spanje treft in de groepsfase in Madrid

vrijdag Ecuador en zaterdag Rusland. Achttien landen, verdeeld over zes groepen, doen mee aan de zogeheten Davis Cup Finals. De speelsteden voor de groepsfase zijn Madrid, Innsbruck en Turijn. De halve finales en finale zijn in Madrid. Het toernooi duurt van 25 november tot en met 5 december. Nederland wist zich niet te plaatsen voor de finale.

Chelsea verslaat Juventus en is zeker van volgende fase

LONDEN — Chelsea heeft zich verzekerd van een plaats in de volgende ronde van de Champions League. De titelverdediger versloeg op eigen veld Juventus, 4-0. De Italianen waren al zeker van de achtste finales, maar kunnen nu hun eerste plaats in de groep nog wel aan de koploper van de Premier League verliezen.

In de 25e minuut kwam Chelsea op voorsprong door een schot van Trevoh Chalobah. Hij kon aanleggen nadat Antonio Rüdiger de bal na een

hoekschop van Hakim Ziyech met de borst voor hem had klaargelegd. Reece James schoot in de 56e minuut heel hard de 2-0 in.

Na een fraaie combinatie, waar Ziyech ook bij betrokken was, maakte Callum Hudson-Odoi er twee minuten later al 3-0 van. De laatste treffer kwam op naam van invaller Timo Werner, die ver in extra tijd scoorde. Ziyech stond in de basis bij Chelsea. Datzelfde gold voor Matthijs de Ligt bij Juventus.

Dimitri Leon opnieuw kampioen tafeltennis



Foto: FTMK

De deelnemende tafeltennissers

WILLEMSTAD — Dimitri Leon wist zijn kampioenstitel voor de negende keer te verlengen bij het nationaal tafeltenniskampioenschap. Met een score van 4-1 tegen Juan Carlos Sanchez in de hoogste divisie kwamen de scores van Leon dicht bij het record van tafeltennislegende Robert Hose.

De Federashon Tênis di Mesa Kòrsou (FTMK) heeft afgelopen weekeinde een kampioenschap gehouden in de recreatiezaal Irene Moreno in Muizenberg. Er kwam hier veel publiek op af en de deelnemers lieten verrassende prestaties zien. In de finale van de A divisie stond Dimitri Leon tegenover zijn tegenstander Juan Carlos Sanchez. Leon gaf Sanchez geen kans om een voorsprong te pakken in de partij. Leon won uiteindelijk met een score van 4-1 van Sanchez. Het doel van Leon is het verbreken van het record van de kampioen aller tijden, Robert Hose.

Jeugd

In de jeugdcategorie wist Zion Martijn de overwinning te pakken op Mikha Boekhoudt met een eindscore van 3-2. De FTMK laat weten dat het talent bij deze wedstrijd veelbelovend is voor de toekomst. “De namen Mikhaela Boekhoudt en Zion Martijn zult u vast vaker horen”, aldus FTMK.

B-divisie

In de hoogste divisie in de jeugdklasse stond Benneth Isebia tegenover Ronelly Vos. De

verwachtingen waren al dat Isebia een daverende prestatie zou leveren en dat werd in de partij ook duidelijk gemaakt na een overwinning van 3-0 tegen Vos. Isebia werd kampioen in deze categorie.

In de tweede partij, waarin Isebia het opnam tegen ‘Lalo’ Arvelo, was de spanning te snijden. De twee tafeltennissers gingen vrijwel gelijk op. Toch wist Isebia ook hier de winst te pakken met een nipte overwinning van 3-2

60+

De kampioen van de categorie 60+, Raymond Begina, kwam in de finale tegenover Jacinto Zimmerman te staan. Zimmerman staat bekend om zijn geweldige defensie. Toch liet Begina de titel niet van zich afnemen. De speelstijl van Begina was zeer onvoorspelbaar voor zijn tegenstander, waardoor hij niet aan verdedigen toekwam. Dankzij de nog altijd sterke backhand van Begina resulteerde de partij voor hem in een overwinning met een eindscore van 3-1. Hiermee wist hij zijn kampioenstitel van de categorie ‘Masters’ 60+ te verlengen.

Vrouwen

In de vrouwencategorie nam Ronelly Vos het in de finale op tegen Marie-Antoinette Keli. Vos wist hierin de kampioenstitel te winnen nadat zij haar tegenstander Keli ver achter zich liet met een score van 4-0. Vos wist zich maar liefst vier keer te classificeren voor de finale en won drie van de vier confrontaties.

Barcelona kan thuis niet winnen van Benfica

BARCELONA — Barcelona heeft in de groepsfase van de Champions League niet kunnen winnen van Benfica. In Camp Nou bleef het 0-0. De Spanjaarden behouden daardoor wel een voorsprong van twee punten op de Portugezen, maar moeten nog naar het al geplaatste én ongeslagen Bayern München. Benfica heeft een duel met het uitgeschakelde Dinamo Kiev voor de boeg. Voor rust was vooral Yusuf Demir namens Barcelona dicht bij de openingstreffer. Na een pass van Sergio Busquets schoot de Oostenrijker de bal op de lat. Daarvoor had Nicolás Otamendi de bal hard en hoog in het Spaanse doel geschoten, maar de treffer werd afgekeurd omdat de bal na de voorzet de achterlijn zou hebben gepasseerd. Na de hervatting zag Frenkie de Jong een kopbal na een voorzet van de ingevallen Ousmane Dembélé net door keeper Odisseas Vlachodimos over het doel getikt. De formatie van coach Xavi behield ook de rest van het duel een groot overwicht, maar verzuimde de kansen te benutten. In extra tijd was Benfica nog heel dicht bij het winnende doelpunt. Frenkie de Jong en Memphis Depay waren basisspelers bij Barcelona. Luuk de Jong bleef op de bank. In deze groep won Bayern München eerder op de avond bij Dinamo Kiev, 1-2. Voor de Duitsers was het de vijfde opeenvolgende zegen in dit toernooi.

Nationale kampioenschappen jeugdvoetbal gestart



De voetballers van de categorie U9.

WILLEMSTAD — In het kader van de Internationale Dag van het Kind heeft de Federashon Futbòl Kòrsou (FFK) zaterdag de Nationale Jeugdkampioenschappen 2021-2022 officieel afgetrapt. Door de coronamaatregelen kwamen de vorige kampioenschappen van 2020 later ten einde. Op de eerste dag van de huidige kampioenschappen waren voetballers van de categorieën U9 tot en met U20 aanwezig.

Het programma begon 's morgens vroeg en ging door tot laat in de middag. Er werd flink gestreden door de kinderen, die hun talent konden demonstreren aan hun ouders en de toeschouwers.

Een totaal van 23 verschillende voetbalclubs met maar liefst 114 selecties van spelers in verschillende leeftijdscategorieën waren bij de start van het kampioenschap aanwezig. Afgelo-

pen vrijdag al begonnen de jongeren aan de kampioenschappen, zaterdag werden deze wedstrijden voortgezet op verschillende voetbalvelden op Curaçao. Net als de voorgaande jaren richt de jeugdcommissie zich op de ontwikkeling van de jongeren; door het organiseren van deze kampioenschappen worden deze jongeren in de gelegenheid gesteld om hun talent te ontwikkelen tijdens het beoefenen van hun favoriete sport.

Lakers verliezen zonder geschorste LeBron James

LOS ANGELES — Zonder de geschorste LeBron James hebben de Los Angeles Lakers verloren bij de New York Knicks. Het werd in Madison Square Garden uiteindelijk 106-100.



Foto: NBA

LeBron James was er niet bij naar aanleiding van de klap die hij gaf aan Isaiah Stewart. De inmiddels 36-jarige superster was door dat incident voor het eerst in zijn rijke loopbaan geschorst. De Lakers moesten het ook bijna doen zonder die andere superster, Anthony Davis, die niet 100 procent fit was. Topscorer van het duel was een speler van de Lakers, namelijk Russell Westbrook.

Bij de Knicks kwamen de meeste punten op naam van Fransman Evan Fournier, 26 in totaal. De Knicks staan nu zesde in de Eastern Conference. Voor de Lakers blijft het een lastig seizoen. Zij staan met negen overwinningen en tien nederlagen op een teleurstellende negende plaats in de Western Conference.

LA Lakers tegen de New York Knicks.

AMIGOE
Meer dan alléén een krant!

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V. • Bilderdijkstraat 16-2
Tel: 5824333 • Fax: 5822368 • website: www.amigoe.com

Senior Redacteur
(fulltime)

Ben jij iemand die kritisch is, snel kan schakelen en al sporen in de journalistiek heeft verdiend? Schrijf jij met gemak dagelijks over onderwerpen als politiek, economie, financiën, gezondheidszorg of onderwijs en ben je niet bang om net die ene prangende vraag te stellen? Dan zijn wij op zoek naar jou!

Ons Amigoe redactieteam is op zoek naar een ervaren nieuwsredacteur.

Wij zoeken iemand die:

- Op de hoogte is van ontwikkelingen in het lokale nieuws
- Een scherpe pen heeft
- Een breed netwerk heeft
- Interviews afneemt
- Kritische vragen stelt
- Initiatief neemt en zelf artikel-ideeën aandraagt
- Al een aantal jaar relevante werkervaring heeft

Wij bieden jou:

- Een uitdagende functie waarbij geen dag hetzelfde is
- Een werkplek waar je jezelf kunt ontwikkelen en eigen initiatief kunt nemen
- Een enthousiast team dat voor je klaarstaat

Vereisten:

- HBO opleiding (journalistiek of communicatie is een pré)
- Spreekt vloeiend Papiaments, of bereid is de taal snel te leren
- Schrijft goed Nederlands
- Goede beheersing van Spaans en Engels is een pré
- Flexibel inzetbaar, zowel 's avonds als in het weekend
- Eigen vervoer

Graag ontvangen wij zo spoedig mogelijk je reactie. Stuur je motivatie en cv in het Nederlandse taal naar gwilliams@amigoe.com onder vermelding van 'Senior Redacteur'. Voor extra informatie, bel naar: 582-4333.